

**Plan Rozwoju Lokalnego
na lata 2007 - 2013 - str. 5.**

**Co się dzieje z rewelacją
wiosny IV ligi lubelskiej?
- str. 8.**

**Służba, cierpienie, miłość
50 lat DPS-u - str. 14.**

Wrzesień - Październik 2004 Egzemplarz bezpłatny

Dożynki powiatowe

Dożynki, zwane też okrężne, wieńcowiny, są tradycyjną uroczystością obchodzoną z okazji zakończenia zbiorów zbóż. Głównym momentem uroczystości było zawsze wręczenie wieńca ze zbóż, który symbolizował roczny plon. Podczas pochodu żniwiarzy z pola śpiewane były okolicznościowe pieśni. Uroczystość kończyła się zawsze śpiewem i zabawą. Polskie dożynki wiązały się z licznymi zwyczajami i obrzędami, które miały zapewnić urodzaj na przyszły rok. Szczególna rola przypadała wieńcowi dożynkowemu. Wykruszano, bowiem z niego ziarno i używano do pierwszych zasiewów.

8 września w dzień odpustu Matki Bożej Siewnej Janów Lubelski był gospodarzem dożynek dekanalno-powiatowych.

Uroczystości rozpoczęto na palcu kościelnym uroczystym korowodem wieńców dożynkowych, po którym odprawiona została Msza Św. Na uroczystości przybyły delegacje wszystkich gmin powiatu z wieńcami - symbolami zbiorów. Po Mszy Świętej dożynkowy korowód, który prowadziła orkiestra dęta z Janowskiego Ośrodka Kultury przeszedł ulicami miasta na Misztalec.

Uroczystości otworzył gospodarz tegorocznych dożynek Burmistrz Janowa Lubelskiego Krzysztof Kołtyś, który wraz ze współgospodarzem Starostą Janowskim Bolesławem Gzikiem przyjął symboliczny bochen chleba od Starostów Dożynek p. Teresy Garbacz i p. Józefa Bielaka z Momot Górnych. Wśród zaproszonych gości, którzy przyjęli zaproszenie na tegoroczne



Starostowie Dożynek: Teresa Garbacz i Józef Bielak.

uroczystości byli: Andrzej Kurowski Wojewoda Lubelski, Konrad Rękas - Przewodniczący Sejmiku Województwa Lubelskiego, Janusz Malinowski z Urzędu Marszałkowskiego, Marian Widz Poseł na Sejm RP, Wójtowie wszystkich gmin Powiatu Janowskiego.

wieńcowi ze Zbylutki Starej z dekanatu świętokrzyskiego. Nagrody na konkurs ufundowane zostały przez Starostwo Janowskie.

Nie mogło się obyć w Janowie również bez „ośpiewania” wieńców. Każda grupa wieńcowa, a było ich w tym roku 11 prezentowała na scenie swój program artystyczny. Ganiem i śpiewaniem bawili publiczność także kapela biesiadna i orkiestra dęta z Janowskiego Ośrodka Kultury. A całość dożynkowej uroczystości zakończyły występy Magdaleny Dureckiej i Waldemara Ochnii - największego polskiego parodysty.

Podczas dożynek publiczność mogła również oglądać stoiska promocyjne Restauracji „Hetmańska”, (gdzie można było degustować wykonane według tradycyjnych receptur wyroby wędliniarskie); Ogródków Działkowych, Ośrodka Doradztwa Rolnego, Agencji Restrukturyzacji i Modernizacji Rolnictwa, Szkoły Rolniczej w Potoczku oraz gospodarza dożynek Gminy Janów Lubelski.

Organizatorzy dziękują sponsorom dożynkowej uroczystości: PP Sulowski - Restauracja Hetmańska, PP. Tomalom, oraz P. Miśkiewiczowi.

Barbara Nazarewicz



W trakcie uroczystości odbył się konkurs na tradycyjny wieńiec dożynkowy. Misternie wplecione, kolorowe wieńce prezentowały przede wszystkim tematykę religijną. I nagrodę zdobył wieńiec z Momot Górnych, II nagrodę wieńiec z gminy Modliborzyce, a III nagrodę przyznano

Podziękowania

Dom Pomocy Społecznej w Janowie Lubelskim serdecznie dziękuje za udział w obchodach jubileuszu 50-lecia działalności placówki - Ks. Biskupowi Marianowi Zimałkowi, Ks. Infułatowi Edmundowi Markiewiczowi, Kapłanom, Siostram Zakonnym, władzom Województwa Lubelskiego, Starostwu Powiatowemu w Janowie Lubelskim, Burmistrzowi miasta, zespołom artystycznym i chórom, grupom wolontariatu, sponsorom i osobom wspierającym oraz wszystkim zaproszonym gościom.

Dyrektor
mgr Nadzieja Paszkowiak

To Twoje miejsce.....

..... aby start w nowe życie rozpocząć
przyjemnie i miło.



WESELA

W NAJWIĘKSZYCH NOWO ODDANYCH
SALACH RESTAURACYJNYCH DUO

we wspaniałej scenerii ZALEWU JANOWSKIEGO
z dala od miejskiego i ulicznego zgiełku
duża przestrzeń, błogi spokój, intymność, swoboda.

do 400 osób

Kontakt: Centrum Szkoleniowo - Wypoczynkowe DUO
23 - 300 Janów Lubelski, ul. Turystyczna 10a (nad zalewem);
tel. 015 / 87 22 880; fax / tel. 015 / 87 22 707; kom. 0 601 636 800;
e-mail: duo-janow@poczta.onet.pl; biuro@duojanow.max.pl

Ponadto organizujemy: przyjęcia okolicznościowe, komunie, spotkania, rauty, szkolenia, konferencje, spotkania plenerowe; kuligi, „majówki”, grill, ognisko, catering.



**Zapraszamy
przez cały rok**

Koszt przyjęcia
weselnego
już od 75 zł/osobę

Dodatkowe środki PFRON podzielone

Podczas sesji Rady Powiatu Janowskiego dnia 09 września 2004 roku przedłożono projekt Powiatowego Centrum Pomocy Rodzinie w Janowie Lubelskim dotyczący podziału puli dodatkowych środków Państwowego Funduszu Rehabilitacji Osób Niepełnosprawnych, jakie zostały przydzielone przez Zarząd PFRON w Warszawie dla naszego powiatu do wykorzystania jeszcze w roku bieżącym.

Ze względu na największy niedobór środków na **rehabilitację społeczną** osób niepełnosprawnych zaproponowano, aby dodatkowe środki PFRON przeznaczyć na realizację następujących zadań:

- na dofinansowanie kosztów likwidacji barier architektonicznych w komunikowaniu się i technicznych, w związku z indywidualnymi potrzebami osób niepełnosprawnych (dzieci, młodzieży i dorosłych) w ich miejscu zamieszkania;

- na dofinansowanie uczestnictwa osób niepełnosprawnych (dzieci, młodzieży i dorosłych) i ich opiekunów w turnusach rehabilitacyjnych.

Należy nadmienić, że opinia Powiatowej Społecznej Rady ds. Osób Niepełnosprawnych, jaka została w tej sprawie przedstawiona na sesji radnym była w całości zgodna z projektem PCPR. Oczywiście radni zapoznali się dokładnie także z kwotami, jakie zostały zaproponowane na

poszczególne zadania, a następnie w głosowaniu jawnym przyjęli uchwałę w powyższej sprawie.

Realizacja tej uchwały będzie następować zgodnie z obowiązującymi przepisami i procedurami, a wnioski w powyższych sprawach są przyjmowane rejestrowane na bieżąco w PCPR w Janowie Lubelskim przy ul. Zamoyskiego 37. Tam również można uzyskać szczegółowe informacje, co do uprawnień i obowiązujących warunków, jakie należy spełniać przy ubieganiu się o powyższe dofinansowania.

Należy niestety zaznaczyć, że generalnie kwota środków finansowych PFRON dla powiatu janowskiego na rok 2004 nawet po zwiększeniu jest niewystarczająca, a to oznacza, że nie będzie możliwości pokrycia wszystkich potrzeb osób niepełnosprawnych, jakie są wnioskowane, a szczególnie zabraknie środków na zadania dofinansowania kosztów likwidacji barier funkcjonalnych w miejscu zamieszkania tych osób.

Dyrektor i pracownicy PCPR dołożą wszelkich starań, aby w pełni zrealizować ustawowe zadania, a jednocześnie zaspokoić w możliwie największym stopniu najpilniejsze potrzeby środowiska osób niepełnosprawnych w naszym powiecie.

*Dyrektor PCPR
mgr Anna Śmit*

Sprawozdanie z wykonania uchwał Rady Powiatu w Janowie Lubelskim z dnia 9 czerwca 2004 r.

Uchwały w sprawach:

- 1) zaciągnięcia kredytu długoterminowego na pokrycie deficytu budżetu;
- 2) zmian w uchwale budżetowej na rok 2004;
- 3) uchwalenia Planu Powiatowego Funduszu Zasobem Geodezyjnym i Kartograficznym na rok 2004;
- 4) wyrażenia zgody na sprzedaż części nieruchomości stanowiącej własność powiatu janowskiego;
- 5) ustalenia najniższego wynagrodzenia zasadniczego stanowiącego podstawę ustalenia wynagrodzenia pracowników zatrudnionych w jednostce organizacyjnej Powiatu Janowskiego oraz wyrażenia zgody na ustalenie wartości jednego punktu;
- 6) wyrażenia zgody na przekazanie w trwałą zarząd nieruchomości stanowiącej własność Powiatu Janowskiego;
- 7) zmiany uchwały Rady Powiatu Janowskiego w sprawie szczegółowych warunków korzystania z nieruchomości powiatu przekazanych jednostkom organizacyjnym w trwałą zarząd;
- 8) uchwalenia Programu Rozwoju Lokalnego dla Powiatu Janowskiego na lata 2004 - 2006;
- 9) przystąpienia do porozumienia pomiędzy jednostkami samorządu terytorialnego powiatu janowskiego w sprawie realizacji wspólnego przedsięwzięcia, polegającego na budowie powiatowej krytej pływalni w Janowie Lubelskim.

W sprawie uchwał:

- 1) Warunków częściowego lub całkowitego zwalniania rodziców i opiekunów prawnych dziecka oraz osoby pełnoletniej z opłat za pobyt w placówce opiekuńczo - wychowawczej oraz rodzinie zastępczej stwierdzono nieważność w części obejmującej sformułowanie „oraz osoby pełnoletniej” zawarte w tytule uchwały oraz jej § 1 ust. 1
- 2) W związku z uchwałą w sprawie zmian budżetu i w budżecie Zarząd Powiatu podjął uchwałę Nr 97/407/04 w sprawie zmian w układzie wykonawczym.
- 3) Zmian w uchwale budżetowej na rok 2004 Zarząd Powiatu podjął uchwałę Nr 97/408/04 w sprawie udzielenia pożyczki dla SP ZZOZ w Janowie Lubelskim.

Ogłoszenie drobne

**Sprzedam dom parterowy (pół bliźniaka) 50 m2 przy ul. Lubelskiej.
Działka o pow. 3,33 a. Cena do uzgodnienia. Tel.: (081) 75 21 985.**

Zarząd Powiatu pomiędzy XVII a XVIII sesją Rady Powiatu odbył 16 posiedzeń, na których zajmował się następującymi sprawami:

1. Odwołał Stanisława Kowalczyka ze stanowiska Dyrektora Zespołu Szkół Rolniczych w Potoczku.
2. Dofinansował Polski Związek Emerytów, Rencistów i Inwalidów z okazji Światowego Dnia Inwalidy. Zarząd Powiatu przyznał dofinansowanie na w/w spotkanie z budżetu przeznaczonego na promocję w wysokości 200zł.
3. Przyjął przedstawiony protokół komisji powołanej Uchwałą Nr 93/399/04 Zarządu Powiatu z przeprowadzonej kontroli w zakresie ustalenia miejsc zagrożonych osuwiskami oraz oszacowania wartości zaistniałych szkód na sieci dróg powiatowych na obszarze powiatu janowskiego.
4. Przekazał w zarządzanie burmistrzowi Janowa Lubelskiego następujące drogi (ulice) położone w Janowie Lubelskim: ul. Wałową, ul. Jana Pawła II, ul. Prosta, ul. Sienkiewicza, ul. Sukienniczą oraz wszczął procedurę pozbawienia dróg powiatowych (ulic) zaliczonych dotychczas do dróg powiatowych, a zaliczenia ich do kategorii dróg gminnych.
5. Podjął uchwałę w sprawie zabezpieczenia środków budżetowych osiągniętych z tytułu dochodów własnych w 2005 roku w kwocie 280680,15 zł. Środki przeznaczone będą na sfinansowanie w ramach europejskiego Programu Rozwoju Regionalnego, które są ujęte w uchwale budżetowej powiatu w ramach wydatków na wieloletnie programy inwestycyjne: Na zadanie pod nazwą - modernizacja drogi powiatowej w miejscowości Kolonia Potok Wielki - droga powiatowa Nr 1718L Trzydnik - Potoczek.
6. Pozytywnie zaopiniował pozbawienie niektórych dróg powiatowych powiatu biłgorajskiego na terenie miasta Biłgoraja oraz gmin: Biszczka, Księżpol i Potok Górny kategorii drogi powiatowej.
7. Powołał komisje egzaminacyjne dla nauczycieli ubiegających się o awans zawodowy na stopień nauczyciela mianowanego w szkołach ponadgimnazjalnych powiatu janowskiego.
8. Powołał Komisję odbioru końcowego i przekazania do eksploatacji inwestycji o nazwie „przebudowa drogi powiatowej Janów Lubelski - Zdziłowice - Batorz - Stawce”.
9. Powołał komisję konkursową oraz ustalił regulamin w celu przeprowadzenia konkursu na stanowisko dyrektora Zespołu Szkół Rolniczych w Potoczku.
10. Przyjął zmiany Statutu i Regulaminu Organizacyjnego Domu Pomocy Społecznej w Janowie Lubelskim. Zmiana podyktowana jest zmianą ustawy o pomocy społecznej i otrzymuje brzmienie: „Dom posiada warunki do realizacji programów rehabilitacji. Może świadczyć usługi opiekuńcze i specjalistyczne usługi rehabilitacyjne dla osób w nim niezamieszkujących”.

11. Przeznaczył kwotę 1000 zł jako dofinansowanie do imprezy „Festiwal Kaszy” z przeznaczeniem na zakup nagród dla uczestników konkursów.
12. Zatwierdził karty zadań na osuwiska sporządzone na podstawie sporządzonego protokołu przez Komisję powołaną przez Zarząd Powiatu. Osuwiska wymagają pilnych działań w celu likwidacji szkód zagrażających dalszej dewastacji dróg oraz zabezpieczenia bezpieczeństwa ruchu drogowego.
13. Wyraził zgodę na zatrudnienie 12 osób w ramach robót publicznych, finansowanych przez PUP w Janowie Lubelskim. Zatrudnienie obejmuje okres 4 miesięcy, a pracownicy zostali skierowani do wykonania remontu chodnika przy drogach w Godziszowie oraz w Janowie Lubelskim przy ul. Bialskiej.
14. Przyjął harmonogram robót przy budowie drogi powiatowej Nr 1807L Błazek - Piłatka - wykonanie robót ziemnych na odcinku o długości 500 mb.
15. Analizował warunki najmu lokali przy ulicy Zamoyskiego 77 stanowiących własność powiatu.
16. Udzielił upoważnienia Dyrektorowi Zarządu Dróg Powiatowych w Janowie Lubelskim do przeprowadzenia postępowania przetargowego oraz podpisania umowy z wykonawcą oraz rozliczenia robót na drugi etap robót związanych z usuwaniem skutków klęsk żywiołowych.
17. Wyraził zgodę na najem pomieszczeń internatu w Zespole Szkół Rolniczych w Potoczku na noclegi dla geodetów z OPGK Rzeszów. Czas trwania najmu od 26 lipca do 31 sierpnia 2004 roku.
18. Wyraził zgodę na sprzedaż pozostałej ilości drewna topolowego pochodzącego z wycinki po cenie 73 zł za m³ netto.
19. Wyraził zgodę na sprzedaż urządzeń pralniczych przez Samodzielny Publiczny Zespół Zakładów Opieki Zdrowotnej w Janowie Lubelskim.
20. Wydał pozytywną opinię w sprawie pozbawienia drogi powiatowej Nr 2261 L Konopnica - Tereszyn - Radawczyk dotychczasowej kategorii drogi powiatowej oraz zaliczenia jej do kategorii drogi gminnej.
21. Powołała Komisję do przeprowadzenia kontroli w sprawie umożliwienia wjazdu z drogi powiatowej Nr 1817L (Jarocin - Momoty Górne - Władysławów) na działkę o Nr 65/1 położoną w Momotach Górnych.
22. Powierzył stanowisko Dyrektora Zespołu Szkół Rolniczych w Potoczku Panu Dariuszowi Wolanowi i pozytywnie zaopiniował kandydaturę Pani Barbary Kulik na stanowisko zastępcy dyrektora ZSR w Potoczku.
23. Udzielił upoważnienia Dyrektorowi ZSR w Potoczku do prowadzenia bieżącej działalności szkoły.

Cd. na stronie 3.

Cd. ze strony 2.

24. Przyznał dotacje ze środków Powiatowego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej:

- w wysokości 2000 zł - Publicznej Szkole Podstawowej w Momotach Górnych;

- w wysokości 2000 zł - Publicznemu Gimnazjum w Wierchowiskach;

- w wysokości 2500 zł - Publicznej Szkole Podstawowej w Godziszowie II.

25. Przyjął analizę wykonania budżetu za I półrocze 2004 roku.

26. Podpisał aneks do umowy pożyczki zawartej w dniu 22 czerwca 2004 roku pomiędzy Zarządem Powiatu w Janowie Lubelskim a SP ZZOZ w Janowie Lubelskim.

27. Udzielił upoważnienia do zaciągania zobowiązań finansowych w budżecie na 2005 rok Dyrektorowi Zarządu Dróg Powiatowych w Janowie Lubelskim.

28. Przyjął protokół z przekazania obowiązków nowo wybranemu Dyrektorowi ZSR w Potoczku.

29. Rozpatrzył skargę Pana Stanisława Wojciechowskiego na działalność zarządu dróg.

30. Przeznaczył kwotę 3000 zł na urządzenie tzw. „niebieskiego pokoju” w Komendzie Powiatowej Policji w Janowie Lubelskim.

31. Analizował i zatwierdził arkusze o r g a n i z a c y j n e s z k ó ł ponadgimnazjalnych.

32. Wyraził zgodę na najem lokali użytkowych w budynku PCPR w

Janowie Lubelskim na rzecz Biura Obsługi Ruchu Turystycznego PTTK w Janowie Lubelskim i Handel Artykułami Rolno - Przemysłowymi - Przygotowanie Projektowe Jan Stręciwiłk.

33. Wyraził zgodę na najem lokali w Zespole Szkół Zawodowych w Janowie Lubelskim z przeznaczeniem na prowadzenie działalności handlowej Pani Bożenie Szafraniec oraz pokoju w internacie Pani Monice Kurzępa - nauczycielowi chemii Publicznego Gimnazjum w Godziszowie.

34. Omówił przebieg uroczystości 65 Rocznicy Złożenia Broni w Momotach przez Z g r u p o w a n i e p ł k Zieleniewskiego: 2-3 października 2004 roku.

35. Omówił organizację dożynek powiatowych i wojewódzkich.

36. Wyraził zgodę na utworzenie klasy Policelanego Studium Ekonomiczno - Informatycznego w ZSR w Potoczku.

37. Wyraził zgodę na najem parteru hotelu przy SP ZZOZ w Janowie Lubelskim na rzecz NZOZ „Rodzina”.

38. Przyjął zmiany do budżetu i układu wykonawczego.

39. Analizował sprawę przyłączy wodociągowych przy budynku „starego szpitala”.

40. Analizował bieżącą sytuację Samodzielnego Zespołu Zakładów Opieki Zdrowotnej w Janowie Lubelskim.

41. Analizował materiały na XVIII sesję.

KULTURĄ O ŚCIANĘ

Z kulturą jest jak ze szklanką, o której optymista powie, że jest w pełni pełna, pesymista zaś będzie twierdził, że w połowie jest opróżniona.

O braku wychowania i kultury napisano już wiele. Prawdą jest, iż problem ten nie ominął również i naszego miasta. Świadczyć o tym może pewne przykre zdarzenie mające miejsce kilka tygodni temu w późnych godzinach wieczornych w jednym z najbardziej reprezentacyjnych miejsc naszego grodu. Ale zacznijmy od początku... Pewien 60-letni, schorowany turysta z Krakowa, chcący odwiedzić swojego znajomego zamieszkującego Janów Lubelski, po wyjściu z autobusu na janowskim dworcu PKS, postanowił spokojnie spacerować się janowskimi ulicami. Spacer ten miał zakończyć się a przynajmniej mógł dla niego dość nieoczekiwanie - wręcz nieprzyjemnie, ale o tym nasz niczego niepodejrzewający podróżny jeszcze nie wiedział. W każdym bądź razie spacer przebiegał spokojnie aż do momentu pojawienia się naszego bohatera w okolicach jednej z najpiękniejszych części naszego miasta - fontanny miejskiej.

Chyba urzeczony jej widokiem krakowski turysta nie zauważył czterech młodych ludzi, którzy powodowani jakimś „dziwnym impulsem” podeszli do niego i bezceremonialnie wyrwali mu z ręki

torbę podróżną. Na nieśmiałe protesty starszego człowieka nasi młodzi janowscy „życia uprzykrzaczyci” zareagowali w sposób pozostawiający wiele do życzenia. Wyzwiska, inwektywy, jakie wyszły z ich ust nie nadają się do przytoczenia na łamach gazety. Mało brakowało a doszłoby do rozwiązań siłowych, w których na pewno 60-letni człowiek nie miałby większych szans. Zmęczonemu i wystraszonemu krakusowi nikt nie ruszył z pomocą i chyba tylko siłą swej perswazji udało mu się wyjść z tej opresji cało. Bohater niniejszego artykułu zgłosił się oczywiście na policję następnego dnia, uzyskał tylko informację na temat zwiększenia ilości patroli oraz częstszych kontroli przebywających w miejscach publicznych, a spożywających napoje wysokokowe młodych ludzi. Jak zwykle w takich sytuacjach rodzą się pytania o stan naszego bezpieczeństwa a także wizerunku nas mieszkańców Janowa Lubelskiego i naszego miasta w opinii przyjezdnych, turystów czy czasowiczów. Czy nadal będziemy wstydić się za naszych współmieszkańców? Czy będziemy obawiali się wychodzić z mieszkań wieczorami? Na te i inne pytania praw do po do bnie nie uzyskaamy jednoznacznej odpowiedzi a jeśli już może okazać się, że jest już na to, co najmniej za późno...

Cal

Budowy i remonty

Budowy i remonty dróg są zapewne uciążliwością dla kierowców i mieszkańców, ale są to sytuacje przejściowe. Należy przyznać, że to wielkie budowanie to sukces Janowa i władz samorządowych z Burmistrzem Krzysztofem Kołtysiem na czele. Nawet malkontenci przyznają, że prowadzone są wielkie inwestycje. 14 września br. odbył się przetarg przeprowadzony przez Generalną Dyрекję Dróg Krajowych i Autostrad w Lublinie Oddział w Kraśniku na wykonanie kolejnych robót drogowych. Roboty te obejmować będą wykonanie i modernizację skrzyżowania ul. Zamoyskiego, Bohaterów Porytowego Wzgórza i ulicy Wojska Polskiego. Od wykonanego tam ronda przebudowie i poszerzeniu ulegnie droga do Zofianki Górnej. Wzdłuż drogi znajdują się

chodniki do wysokości drogi prowadzącej na Przyborowie za szpitalem. Wartość robót wyniesie ponad 8 mln zł. Planuje się wykonanie prac w bieżącym roku na wartość 4 mln zł. i w przyszłym również 4 mln zł. Szczegóły będziemy mogli podać po uprawomocnieniu się przetargu.

Nakładem funduszy krajowych modernizowana jest droga i chodniki w ulicy Lubelskiej. Trwają intensywne prace przy zakończeniu budowy chodników do końca zabudowy miejskiej. Wykonana została nowa nawierzchnia drogi w ulicy Ulanowskiej od Mleczarni do ulicy Wałowej. Modernizacja mostu na Białce poprawi bezpieczeństwo pieszych poprzez wybudowanie kładki po lewej stronie mostu.

J.M.

Wielki samochód - duży problem

Posiadacze lub użytkownicy samochodów ciężarowych, tirów i innych „wielkich samochodów” mają nie lada problem z zaparkowaniem swoich „maleństw” na janowskich parkingach miejskich czy osiedlowych specjalnie przeznaczonych dla takich samochodów, gdyż takie parkingi nie istnieją. Dlatego też parkują na osiedlowych uliczkach, gdzie teoretycznie powinien być zakaz postoju, a nawet wjazdu dla takich samochodów. Wtedy ich problem z zaparkowaniem staje się problemem okolicznych sąsiadów, którzy słuchają pod własnymi domami „charkotu” nagrzewającego się silnika lub z

niepokojem patrzą na drżące szyby i bawiące się w pobliżu dzieci podczas przejazdu takiego „olbrzyma” osiedlową uliczką.

Ten problem ma dwie strony. Z jednej są mieszkańcy i chęć ciszy oraz spokoju w miejscu zamieszkania, a z drugiej są kierowcy „wielkich samochodów”, którzy w ten sposób zarabiają na życie. Trudno znaleźć wyjście z takiej sytuacji i póki, co uciążliwe sąsiedztwo oraz zapadające się ulice pod ciężarem „olbrzymów” nie przejdą do historii.

Redakcja

Rozterki podróżnego

Któż z nas, Polaków nie korzystał z jakichkolwiek usług przewozowych? W czasach PRL-u jedynym przewoźnikiem był PKS. Dzierżył niepodzielną władzę, za trudnił olbrzymią ilość pracowników. Zmieniły się czasy, zmieniły się i realia rynkowe. Wzrosło zapotrzebowanie na częstsze przejazdy, zróżnicowane linie i kierunki. Wraz ze zmianami w PKS-ie, na rynku pojawiły się prywatne linie komunikacyjne, które przejęły część kompetencji państwowego transportowo-pasażerskiego molocha. Komunikacja prywatna w naszym i nie tylko w naszym regionie to obecnie duża konkurencja dla PKS-u. O konkurencyjności prywatnych przewoźników świadczy fakt niskich cen biletów, częstotliwości przejazdów a także mnogości kierunków oraz elastyczność w dopasowywaniu się do oczekiwań potencjalnych klientów. Na rynku janowskim działa kilku przewoźników prywatnych. Z Janowa dojedziemy busem już do większości miejscowości naszego powiatu, dostaniemy się również do Kraśnika, Biłgoraja czy Lublina.

APEL DO WŁAŚCICIELI PSÓW

Apelujemy do wszystkich właścicieli psów o zamykanie swoich pupilków na posesjach. Rozpoczął się rok szkolny i nasza troska dotyczy szczególnie bezpieczeństwa dzieci z najmłodszych klas, ale nie tylko. Tłumaczenie: „On nie gryzie” nie wiele zdziała, jeśli mamy przed sobą nieznanego psa szczekającego na nas. Dlatego gorąco apelujemy do posiadaczy psów, aby stanęli na wysokości zadania, gdyż posiadanie psa jest jednocześnie wzięciem za niego odpowiedzialności.

Redakcja

Higienę czas wprowadzić

Powiatowa Stacja Sanitarno-Epidemiologiczna przesłała informacje (opracowaną w Sekcji Higieny Komunalnej Powiatowej Stacji Sanitarno - Epidemiologicznej) dla zakładów fryzjerskich, kosmetycznych, tatuażu, odnowy biologicznej, dotyczącą wymagań sanitarnych i technicznych przy świadczeniu usług.

Informacja dotyczy spraw higieniczno - sanitarnych jak również wymagań technicznych pomieszczeń, w których świadczone są usługi. W informacji przypomina się właścicielom o bezwzględny terminie (29.05.2006) dostosowania zakładów do Rozporządzenia Ministra Zdrowia z dnia 17.02.2004 r Dz. U. Nr 31, poz. 273. Opis wymagań technicznych jest bardzo obszerny i szczegółowy. Klient powinien wiedzieć, co przysługuje mu w zakresie wymagań higieniczno - sanitarnych. Przy wykonywaniu usług niezbędna jest czystość rąk, ubrania ochronnego pracownika, bielizny i pomieszczeń.

Postępowanie z odzieżą ochronną pracownika oraz bielizną używaną podczas usług:

- bieliznę brudną po użyciu należy usunąć do oddzielnego i oznakowanego pojemnika;
- bieliznę czystą należy przechowywać w oznakowanych szafkach.

Do wykonywania zabiegów należy używać sprawnych narzędzi i

urządzeń oraz preparatów kosmetycznych i fryzjerskich o aktualnym terminie ważności. Narzędzia kosmetyczne wielokrotnego użytku, powinny być dezynfekowane w preparatach o szerokim spektrum działania tzn. działające bakterio-, grzybo- i wirusobójczo.

Narzędzia lub ich części powodujące naruszenie ciągłość tkanek należy poddać dezynfekcji, umyć, wysuszyć, wysterylizować i przechowywać w czystych pojemnikach. Podczas wykonywania zabiegów kosmetycznych należy stosować igły, rękawiczki, tampony, płatki gaziki jednorazowego użytku. Przy myciu głów dla każdego klienta należy stosować jednorazowo, czyste ręczniki, pelerynki, i podwłósniki.

Na stanowisku pracy wymagane jest utrzymanie porządku. Zaraz po wykonaniu usługi ze stanowiska pracy należy usunąć używany sprzęt, narzędzia. Wskazane jest używanie jednorazowych, flizelinowych kołnierzyków lub papierowych serwet. **W zakładzie niedopuszczalne jest palenie tytoniu poza miejscami wyraźnie wyodrębnionymi w tym celu.** W zakładach powinien być umożliwiony dostęp klientów do toalet. Właściciele mają wiele do zrobienia, Sanepid wiele do skontrolowania, a klienci wiele oczekiwania.

J.M.



”Człowiek rzetelnie kochający gotów jest czynić wszystko, co w jego mocy, dla dobra drugiego człowieka,,

Minęło pół roku, od kiedy Zarząd Rejonowy Polskiego Czerwonego Krzyża w Janowie Lubelskim na czele z prezesem Panem Bolesławem Gzikiem na nowo podjął działania czerwono krzyżskie na naszym terenie.

Nie był to czas stracony, członkowie zarządu i kierownik biura Stanisława Szymończyk pomimo wielu trudności a zwłaszcza finansowych, swą pracą i ogromnym zaangażowaniem przy wsparciu wolontariuszy, sponsorów i darczyńców mogła śmiało powiedzieć, że był to okres wyjątkowej i trudnej, ale też satysfakcjonującej pracy. Wśród osób przyjaznych naszej organizacji mamy właścicieli firm prywatnych naszego rejonu, instytucje i władze samorządowe a także mieszkańców.

W ramach prowadzonej przez nas działalności z zakresu opieki i pomocy socjalnej w miesiącu marcu i kwietniu z naszego magazynu darów, udzieliliśmy pomocy rodzinie pogorzalców w postaci pościeli, kocy, śpiworów, naczyń kuchennych, środków czystości. Pomocy żywnościowej udzieliliśmy także młodzieży szkolnej z rodzin wielodzietnych naszego rejonu dla 60 osób.

W maju podjęliśmy akcję letnią „GORĄCZKA ŻŁOTA”, która skierowana była do społeczeństwa naszego rejonu, a celem jej było uzyskanie funduszy na wyjazd dzieci na wakacje. Dzieci ze szkół podstawowych w: Zdzisławicach, Dąbrowicy, Momołach Górnych, Otroczcu, Ładzie, Białej, Janowie Lubelskim i Modliborzycach zebrały 75,5 kg 1, 2, 5 groszowych monet na kwotę 820 zł.

2 i 3 - go maja w parku miejskim mieszkańcy Janowa również uczestniczyli w naszej akcji, a przede wszystkim maluchy. Zwycięzca konkursu na „Największego zbieracza złota” mały Arek Powęska zebrał aż 1,75 kg złotych groszków, a 8-letni malczok zebrał w granicach około 1 kg „złotych” monet. Wszyscy oni za tak wspaniały dar serduszka otrzymali nagrody ufundowane przez sponsorów. Współorganizatorem tej akcji był Szkolny Klub Wolontariatu przy LO w Janowie Lub. i jego opiekunka Pani Bożena Czapla, który to uświetnił akcję QUIZEM na temat „zdrowego stylu życia”.

Nasza letnia akcja zakończyła się rozdaniem nagród 17 czerwca br. na spotkaniu uczestników akcji. Spotkanie odbyło się w Restauracji „Myśliwska” w miłej atmosferze przy poczęstunku ufundowanym przez właściciela Pana Stanisława Mazura.

Zwycięzcami konkursu zostali: I miejsce - Publiczna Szkoła Podstawowa w Zdzisławicach, nagroda - radiomagnetofon z CD; II miejsce - Publiczna Szkoła Podstawowa w Dąbrowicy, nagroda - aparat fotograficzny; III miejsce - Publiczna Szkoła Podstawowa w Modliborzycach, nagroda - Leksykon Wiedzy. Fundatorami nagród byli: PHU Roman Oleszko, FOTO-FLORCZAK, FU „STABO” Bogdan Szymończyk, Księgarnia „KAMENA” Andrzej Surtel, którym z całego serca gorąco dziękujemy za te wspaniałe nagrody i wsparcie naszej akcji.

Wspólna działalność i wrażliwość ludzka na potrzeby drugiego człowieka, oraz pomoc finansowa, którą uzyskaliśmy w formie dotacji z budżetu gminy Janowa Lubelskiego, umożliwiły wyjazd 3-gu dzieciom z naszego rejonu na obóz wypoczynkowy do ośrodka PCK w Olsztynie na Mazurach.

Dzięki tej akcji i wielkiemu zaangażowaniu jej uczestników mały Łukasz po raz pierwszy mógł spędzić swoje wakacje poza domem rodzinnym. Dzieci wróciły do domu szczęśliwe, radosne i pełne wrażeń i chętne na następny wakacyjny wyjazd. Czyżby to magia wielka moc małego grosika sprawiła tyle radości dzieciom, a może to ludzkie dobre serca. Nie byłoby tyle radości, gdyby nie ogromna przychylność życzliwość ze strony ludzi dobrej woli. Dziękujemy serdecznie wszystkim Wam „SPRAWCOM” ogromnej dziecięcej uciechy. Składamy serdeczne podziękowania wszystkim tym, którzy wspierają naszą organizację. Te szlachetne działania udowadniają, że są wśród nas osoby wrażliwe na ludzkie cierpienie i potrzeby drugiego człowieka. Państwa aktywność oraz bezinteresowne zaangażowanie w dziele niesienia pomocy bezradnym i najsłabszym utwierdza nas w przekonaniu o głęboko humanitarnej naszej służbie dla społeczeństwa.

Stanisława Szymończyk

Program Ochrony Środowiska i Plan Gospodarki Odpadami

Obecnie trwają prace nad opracowaniem Programu Ochrony Środowiska i Planu Gospodarki Odpadami dla miasta i gminy Janów Lubelski na lata 2004 - 2020. Powstawanie tych dokumentów związane jest z realizacją tzw. II Polityki Ekologicznej Państwa, która ma na celu wytyczenie strategii zrównoważonego rozwoju oraz wdrożenie takiego modelu rozwoju, który zapewni skuteczną reglamentację dostępu do środowiska. Postępy we wdrażaniu strategii określać będą, między innymi, wskaźniki tempa wdrażania modelu zrównoważonego rozwoju oraz wskaźniki stanu środowiska i efektywności polityki ekologicznej jak: poprawa jakości powietrza i wód, zmniejszenie ilości wytwarzanych odpadów.

Celem podstawowym Programu Ochrony Środowiska zgodnie z ustawą Prawo Ochrony Środowiska jest ustalenie optymalnych działań w kierunku poprawy stanu środowiska naturalnego na terenie miasta i gminy Janów Lubelski, przy jednoczesnym zapewnieniu warunków umożliwiających rozwój gospodarczy. Częścią Programu jest Plan Gospodarki Odpadami. Oba dokumenty są spójne z założeniami Programu Ochrony Środowiska dla powiatu janowskiego oraz ze strategią i planem zagospodarowania przestrzennego powiatu i gminy.

W Planie Gospodarki Odpadami opisany został min. nowy sposób prowadzenia zbiórki odpadów na terenie miasta i gminy.

Będzie on polegał na wprowadzeniu, oprócz istniejącej zbiórki odpadów, systemu selektywnej zbiórki. Realizacja tego zadania nastąpi poprzez rozstawienie na terenie miasta i gminy, w obrębie zabudowy wielorodzinnej pojemników do segregacji w następujących kolorach: żółty - na odpady plastikowe, zielony - szkło oraz niebieski - papier. Mieszkańcy zabudowy jednorodzinnej otrzymają worki do segregacji odpadów w podobnych kolorach: worek żółty na plastik, worek zielony - szkło kolorowe, worek biały - szkło bezbarwne oraz niebieski na papier. Wraz z workami do segregacji odpadów mieszkańcy otrzymają ulotki z informacją o zasadach prowadzenia segregacji. W późniejszym terminie firma odbierająca odpady przekaże mieszkańcom kalendarz odbioru odpadów, w którym będą określone terminy i sposób odbioru poszczególnych odpadów. Odpady segregowane będą odbierane bezpłatnie. Wprowadzenie systemu selektywnej zbiórki nastąpi w miesiącu wrześniu.

Wszystkich mieszkańców w zachęcamy do włączenia się w system segregacji, ponieważ właściwy efekt utrzymania czystości i estetyki zależy właśnie od tego czy wszyscy mieszkańcy włączą się do programu oraz czy podejmą trud segregacji odpadów u źródeł ich powstawania.

Kierownik Referatu
Gospodarki Komunalnej i
Ochrony Środowiska
mgr inż. Anna Szkup

Słowo biznesmena

Jakkolwiek bezinteresowna pomoc w tych czasach jest na wagę wdzięczności. Cieszyć może fakt, iż przykład takowej pomocy możemy zauważyć i na terenie Janowa Lubelskiego. Jeden z poważniejszych, janowskich biznesmenów, zgodnie z obietnicą daną jednemu z pacjentów jańskiego szpitala, za mierną przeznaczyć pewną kwotę na zakup jakże potrzebnych II Oddziałowi Wewnętrzny kompletów naczyń. Z wielkim zadowoleniem „Gazeta

Janowska” odnotowuje ten fakt, jednocześnie mając nadzieję, że w ślady Pana Stanisława Mazura, bo o nim tu mowa, pójdą następni janowscy biznesmeni. Tak spontaniczny i bezinteresowny gest wart jest wzmianki, bo chociaż nie wpłynie on może zbyt na poprawienie sytuacji finansowej janowskiego szpitala, to świadomość pacjentów, iż spożywają posiłki z nowych naczyń na pewno znacząco poprawi ich samopoczucie.

J.M.

Plan Rozwoju Lokalnego na lata 2007 - 2013

Każda realizowana ze środków unijnych inwestycja gminna musi być poparta odpowiednimi dokumentami planistycznymi takimi jak plan rozwoju lokalnego.

Aktualnie trwają intensywne prace nad Planem Rozwoju Lokalnego Janowa Lubelskiego na lata 2007-2013. Plan Rozwoju Lokalnego stanowi kontynuację powstałych w poprzednich latach dokumentów planistycznych takich jak: Strategia Rozwoju Gminy, Program Rozwoju Lokalnego na lata 2004-2006.

Pomoc metodologiczną w przygotowaniu planu zapewnia gminie znana warszawska firma konsultingowa Wolska & Jefremienko specjalizująca się w inwestycjach samorządowych.

Powołano także zespół za daniowy ds. Planu Rozwoju lokalnego w skład, którego wchodzi radni, przedstawiciele środowiska gospodarczego oraz organizacji pozarządowych i pracownicy gminy w osobach: Krzysztof Kołtyś, Zenon Sydor, Jerzy Bielecki, Tomasz Kaproń, Małgorzata Jasińska, Beata Staszewska, Bogumiła Szewc, Krzysztof Tyra, Janina Skubik, Czesław Krzysztof, Grażyna Łysiak.

Ideą przygotowania Programu Rozwoju Lokalnego jest między innymi włączenie w proces wyznaczania celów rozwoju jak najszerszego grona osób należących do lokalnej społeczności. Dlatego też, procedura opracowania Planu Rozwoju Lokalnego dla Janowa Lubelskiego uwzględnia szeroki zakres konsultacji społecznych.

W okresie od 22 marca do 29 kwietnia 2004 roku przeprowadzono 8 spotkań konsultacyjnych z mieszkańcami miasta Janowa Lubelskiego i miejscowości wiejskich. Oprócz prezentacji założeń, planów i projektów oraz dyskusji na temat

kierunków rozwoju, spotkania wykorzystano do rozprawienia ankiet badających potrzeby inwestycyjne oraz poziom akceptacji społeczności dla sposobów finansowania inwestycji ze środków zewnętrznych różnego typu.

W miesiącach kwiecień-czerwiec 2004 zbierano także propozycje ze strony mieszkańców odnośnie zadań inwestycyjnych, które powinny znaleźć się w ramach tego planu na lata 2007-13. Wzór wniosku był między innymi upowszechniany na łamach „Gazety Janowskiej” i na stronach internetowych gminy.

Zgłoszono 105 wniosków inwestycyjnych, część wniosków dotyczyło tych samych zadań inwestycyjnych np.:

- inwestycja: sieć wod-kan. oraz linia elektryczna ulice Cicha i Spokojna - 23 wnioski;
- inwestycja: basen - 11 wniosków;
- inwestycja: budowa placu zabaw dla dzieci - 4 wnioski;
- inwestycja: rozbudowa zalewu wraz z zespołem hotelowo-rekreacyjnym na wyspie - 4 wnioski.

Łącznie wyodrębniono 80 zadań inwestycyjnych, które w najbliższym czasie zostaną uzupełnione o dane finansowe i techniczne oraz zhierarchizowane i pogrupowane. Lista przyjętych zadań inwestycyjnych zostanie zderzona z możliwościami finansowymi gminy i następnie ograniczona do realnych do wykonania pod względem finansowym przedsięwzięć. Prace na Planem Rozwoju Lokalnego będą trwać do listopada b.r. kiedy to będziemy mogli Państwu przedstawić ich efekt w postaci obowiązującego i realnego do wykonania programu, który będzie zawierał najważniejsze inwestycje gminne.

mgr Beata Staszewska

Lista zgłoszonych przez mieszkańców miasta i gminy Janów Lub. zadań inwestycyjnych: basen, hotel 3-4 gwiazdkowy z centrum konferencyjnym, obwodnica, korty tenisowe, kanalizacja - ul. Ulanowska, kanalizacja Biała I i II, centrum wypoczynkowe dla mieszkańców, renowacja rynku Starego Miasta, rewaloryzacja rynku Nowego Miasta, przebudowa ul. Zamoyskiego, zmiana lokalizacji dworca PKS, parking samochody przy Szkole Podstawowej - ul. Skorupki, budowa ulicy i parkingu (łącznik ul. Wiejska i ul. Skorupki), budowa drogi dojazdowej do garaży ul. Wiejska (pomiędzy blokiem nr 20 a blokiem nr 22), budowa kolektora sanitarnego na ul. Podlipie, remont drogi ul. Rydza Śmigłego, budowa sali gimnastycznej przy SP Białą, remont ogrodzenia - GP w Janowie, lotnisko sportowe i czarterowe z pasami - Jonaki, kanalizacja sanitarna ul. Kilińskiego, utworzenie ekologicznego śmietnika do segregacji śmieci przy SP Łążek, budowa drogi Łążek Ordynacki - Nowa Wieś, utworzenie mini-siłowni przy SP w Łążku, utworzenie boiska do koszykówki przy SP Łążek, wymiana nawierzchni na chodniku ul. Bohaterów Porytowego Wzgórza, gospodarka osadowa na oczyszczalni ścieków, budowa kompleksowej infrastruktury dla terenów przedsiębiorczości - Borownica, utworzenie Janowskiej strefy inwestycyjnej (pomiędzy CAT a Borownicą), remont drogi ul. Spokojna, wodociąg ul. Spokojna, kanalizacja ul. Spokojna, gaz ul. Spokojna, przebudowa linii energetycznej ul. Spokojna, budowa drogi ul. Cicha, budowa linii elektrycznej ul. Cicha, wodociąg ul. Cicha, kanalizacja ul. Cicha, budowa kompleksu boisk sportowych przy SP Janów, modernizacja kompleksu sportowego przy SP Janów (boisko, bieżnia), budowa dróg na osiedlu wschód, oświetlenie osiedle wschód, chodniki osiedle wschód, budowa parkingu przy UM Janów,

budowa ogrodzenia przy UM Janów, zakład przetwórstwa warzyw, owoców i runa leśnego, chodniki ul. Jana Pawła II, oświetlenie Jana Pawła II, budowa szlaków rowerowych, tras narciarstwa biegowego i ściany wspinaczkowej, dostosowanie obiektów szpitalnych SPZZOZ w Janowie Lubelskim do wymagań jakim powinny odpowiadać pod względem fachowym i sanitarnym pomieszczenia i urządzenia zakładów opieki zdrowotnej w myśl obowiązujących przepisów, budowa kolektora sanitarnego pasie drogi Bohaterów Porytowego Wzgórza, muszla koncertowa - Misztalec, rewaloryzacja Parku Misztalec, kanalizacja Zofianka Górna, wymiana pokryć dachowych z eternitu na budynkach mieszkańców gminy Janów Lubelski, infrastruktura drogowa wraz z parkingami - ośrodki wypoczynkowe, sieć wod-kan. - ośrodki wypoczynkowe, sieć elektryczna - ośrodki wypoczynkowe, rozbudowa zalewu, zespół hotelowo rekreacyjny na Wyspie, park rekreacji nad zalewem, II etap rozbudowy LO, wymiana rur azbestowych wodociągów, wybudowanie schroniska dla zwierząt, parking poziomowy - za „Starą Pocztą”, utwardzenie drogi - przedłużenie ul. Partyzantów, sieć energetyczna ul. Partyzantów, sieć wod-kan. - ul. Partyzantów, stworzenie monitoringu wizyjnego miasta, sieć gazowa ul. Ulanowska, Targowa, Podlipie, 3-go Maja, budowa sali gimnastycznej w Momotach Górnych, pokonanie barier architektonicznych na terenie miasta, budowa drogi - łącznik Sienkiewicza - Okopowa, stworzenie centrum młodzieżowego - budynek wieżeni, wymiana oświetlenia na energooszczędne, sieć wod-kan. - osiedle Południe, budowa drogi Ujście - Bukowa, zamiana powierzchniowej infrastruktury energetyczno-telefonicznej na podziemną, remont gimnazjum, wodociąg Borownica - Podlaski, zwiększenie dostępności mieszkańców i instytucji w gminie do najnowszych rozwiązań teleinformatycznych.

Perłowy Janów

W sobotę 28 sierpnia 2004 na Placu Zamkowym w Lublinie, podczas koncertu na pożegnanie lata odbył się finał konkursu na „Perły i perełki Lubelszczyzny 2004”. Warto zaznaczyć, iż konkurs ten, zorganizowany po raz pierwszy przez lokalne media i Urząd Marszałkowski w Lublinie spotkał się z ogromnym zainteresowaniem lokalnego społeczeństwa, stał się również tym samym okazją do szerszego przedstawienia walorów turystycznych naszego regionu. Do konkursu tego przystąpiło ponad 40 miejscowości z terenu województwa lubelskiego. Walka o miano „Perły Lubelszczyzny” była bardzo wyrównana, ostatecznie tytuł ten przypadł w udziale naszemu miastu. Liczbą 649 głosów, oddanych przez słuchaczy Radia Lublin i czytelników „Kurier Lubelskiego”, Janów Lubelski wyprzedził m. in. Gościeradów - 584 głosy, Kazimierz Dolny - 518 głosów, Kraśnik - 420 głosów.

Nagrodę oraz wyróżnienie, które zostały złożone na ręce Burmistrza Janowa Lubelskiego Krzysztofa Kołtyś wręczył wicemarszałek województwa lubelskiego Mirosław Złomaniec, gratulowali sukcesu Jan Nowacki, Prezes Zarządu Radia Lublin SA oraz Dariusz Kotlarz, zastępca redaktora naczelnego „Kurier Lubelskiego”. Zwyciężając Kazimierz Dolny, Nałęczów czy Zamość miasto nasze stara się coraz bardziej zaistnieć na mapie turystycznej i kulturalnej Lubelszczyzny. Świadomością, podsycona spektakularnymi osiągnięciami i sukcesami janowskich władz samorządowych nadaje naszemu miastu tytułarną rangę „lidera promocji turystycznej”. „Gazeta Janowska” wyraża nadzieję, że „Perła Lubelszczyzny 2004” - miasto Janów Lubelski - z równie dużą skutecznością powalczy o ten tytuł w roku 2005. Gratulujemy i życzymy powodzenia!

cal

Porozumienie w Radzie Powiatu?

W ramach gestów dobrej woli Rada Powiatu powołała nowe komisje stałe działające przy Radzie. Dotychczas w skład komisji wchodził Radni z grupy tzw. koalicyjnej obecnie pracować tam będą również radni z klubu Jedność i radni niezależni. Dokonano nowych wyborów.

W skład Komisji Rewizyjnej weszli Przewodniczący Dariusz Brytan, Wiceprzewodniczący Stanisław Gajór.

W Skład Komisji Budżetu, Infrastruktury Technicznej i Rozwoju Gospodarczego weszli: Jan Adamek, Janusz Basiak, Wiesław Mianowany, Zygmunt Tylus, Józef Wieleba.

W skład Komisji Zdrowia, Oświaty, Kultury i Sportu weszli:

Dariusz Brytan, Krzysztof Kamiński, Stanisław Kowal, Stanisław Rożek, Zdzisław Trzciniński.

W skład Komisji Rolnictwa i Ochrony Środowiska weszli: Jan Adamek, Stanisław Gajór, Stanisław Rożek, Henryk Suchora, Zdzisław Trzciniński.

Nie było porozumienia, co do ilości członków i składu przy wyborze Komisji Rewizyjnej, wybór członków pozostałych komisji przebiegł dosyć sprawnie.

Dobrym znakiem pracy są sytuacje, kiedy część uchwał w głosowaniu przechodzi jednogłośnie. W wyborze do komisji niektórzy radni wybierani byli jednogłośnie.

J. M.

OGŁOSZENIE

Prawa Jazdy Wydane:

- od dnia 1 stycznia 1984r. do dnia 30 Kwietnia 1993 r. podlegają wymianie do dnia 31 grudnia 2004r.

- od dnia 1 maja 1993r. do dnia 30 czerwca 1999 r. podlegają wymianie do dnia 30 czerwca 2006 roku.

*Naczelnik Wydziału Komunikacji, Transportu
i Dróg Publicznych
Starostwa Powiatowego*

Chwała zwyciężonym

O takich wioskach mówiło się kiedyś „zabite deskami”. Zaiste, Momoty - bo o nich mowa - leżą na południowych obrzeżach Lubelszczyzny pośród masywu Lasów Janowskich. Stąd wszędzie jest daleko. Do Janowa Lubelskiego paręście kilometrów, do Stalowej Woli leśnymi duktami ponad dwadzieścia, do Lublina prawie sto.

Momoty łączy ze światem 12-kilometrowy trakt do Janowa. Pół wieku temu była to trasa, którą najwygodniej pokonywało się saniami w mroźną zimę. Latem natomiast odślaniał się błotno-piaszczysty gościniec, nie w każdą porę możliwy do przejechania furmanką, nie mówiąc o innych środkach lokomocji.

Takie położenie wsi może się wydawać błogosławieństwem w czas zawieruchy wojennej - cicho i spokojnie jak „u Pana Boga za piecem”. Aliści Momotom był przypisany ciężki los. Przeżyły gehennę okupacji ciężiej niż wiele innych pobliskich miejscowości.

ks. Jan Klukaczyński, kapelan miejscowych oddziałów partyzanckich. Został rozstrzelany 4 lipca 1944 r. w Rapach k. Biłgoraja.

Wróćmy jednak do tragicznego września 1939 roku. W jego ostatniej dekadzie umierała Polska. Jeszcze na Lubelszczyźnie walczyły nieliczne formacje, m.in. gen. Franciszek Kleberg pod Kockiem i Grupa płka Władysława Zieleniewskiego na ziemi janowskiej. Ta ostatnia ujęta od zachodu przez Wehrmacht i od wschodu przez Armię Czerwoną 1 października skapitulowała. Płk Zieleniewski wydał ostatni rozkaz: „...nie widząc możliwości i celu dalszej walki, postanowiłem (...) przerwać działania wojenne i złożyć broń”. Przy kaplicy w Momotach żołnierze z płaczem składali broń przed Armią Czerwoną. Stąd poprowadzono oficerów do dołów śmierci w Charkowie i Katyniu, niższych rangą popędzono na Sybir...



Dla niemieckiego okupanta chłop z zacisznej leśnej wioski to potencjalny dywersant i konspirant, czyli „polnische Bandit”. Dlatego w Momotach Dolnych i Górnych czas wojny był pasmem nieszczęść i strachu. Niemcy mszcząc się za współpracę z partyzantami z całą świadomością przeprowadzali krwawe pogromy. Kiedy we wsi pojawiała się buda z żandarmerią, ludzie zamierali. Niemcy wysypywali się na drogę i przenikali do zabudowań. Kogo dzisiaj? Kobiety szeptały „Pod Twoją obronę...” Ulga przychodziła, jeżeli wizyta zakończyła się tylko zarekwirowaniem dobytku.

Zaczął się już jesienią 1939 r., kiedy za znalezione dwa pistolety, fuzje myśliwskie i szable używane do „Herodów” Niemcy zamordowali 22 osoby. Najcięższa jednak dla mieszkańców wsi była wiosna 1944 r., kiedy Niemcy szykowali się do akcji „Sturmwind I”, mającej na celu przełamanie oporu oddziałów partyzanckich zgrupowanych w Lasach Janowskich. Oprócz Niemców wieś nawiedzali wtedy także Kałmucy. Nasiliły się mordy, grabieże, podpalenia. Ostatnia pacyfikacja miała miejsce już po przełomowej bitwie na pobliskim Porytowym Wzgórzu. Pośród ośmiu aresztowanych wtedy osób był rektor kościoła w Momotach

Aż 65 lat trzeba było, aby ich ofiara znalazła godne uczczenie. Proboszcz parafii Momoty Górne, ks. Dariusz Socha, wspólnie z gronem świeckich doprowadził do wydania książki o skazanych w PRL-u na zapomnienie żołnierzach i wystawienia im pomnika. Uroczystość transmitowała Radio Maryja i TV Trwam.

23 sierpnia 2004 roku. Takiego obłędzenia Momoty nie pamiętają. Przybyło ok. 3 tys. wiernych i ok. 30 kapłanów z ordynariuszem sandomierskim ks. bp. Andrzejem Dzięgą i ks. prof. Januszem Nagórny na czele. Wszędzie było tłoczno i ciasno. Ludzie szczerze wypełnili plac przy kościele, przybyli niemal ze wszystkich okolicznych parafii, ale także Lublina, Gdyni, Szczecina, Krakowa... Każdy chciał zobaczyć i przeżyć wyjątkową w swoim rodzaju uroczystość.

Ale zanim rozpoczęła się liturgia, miejscowa młodzież przedstawiła wzruszający program pt. Zapomniani żołnierze. „Pułkowniku Władysławie Zieleniewski, pułkowniku Władysławie Filipkowski, pułkowniku Leonie Koc... - wzywam was do apelu!” Odpowiedzią było uderzenie dzwonu. „O, Boże, skrusz ten miecz, co siekł nasz kraj...” - śpiewa chór „Cantores Janoviensis”.

Przewodniczący koncelebrze ks. biskup wezwał na początku Eucharystii do modlitwy za „...polskich bohaterów, którzy Polskę kochając, rozpoznawali ją jako swoje zadanie wobec Boga”. A później jeszcze mówił o nich: „Z płaczem żołnierze składali tutaj broń, ale nie zamknęli swych serc... Łzy i krew, jeżeli z wiarą są wylane, nigdy nie będą zapomniane... Niech spłynie błogosławieństwo Boże dla tego, co było treścią cierpienia i bólu żołnierzy sprzed 65 lat i co było źródłem ich nadziei na nasze dziś, i na jutro, które przyjdzie”.

Kaznodzieja zaś, ks. prof. J. Nagórny z KUL mówił o przyczynach zachwianego ładu społecznego w polskim domu. Powołując się na Ojca świętego podkreślił, że wolność, by ją zachować, potrzebuje ładu i sprawiedliwości. „Musimy ocalić ład moralny. To jest wołanie papieża, ale tak naprawdę jest to wołanie dziedzictwa wieków, to jest wołanie tych pokoleń, które walczyły o Polskę” - wezwał ksiądz profesor.

Wreszcie Apel Jasnogórski. Prowadzący go kustosz sanktuarium Maryjnego w Janowie Lubelskim, ks. inf. Edmund Markiewicz, osnuł rozważania na łzach, które zbiera z Polski i całego świata Matka Boża: „Matko, przy Tobie jesteśmy, widzisz nas? Uśmiechnij się do nas, Maryjo. Pociesz tych, którzy płaczą, a tym, którzy boją się płakać daj moc, by nigdy leż nie uronili”.

Dopełnieniem były prowadzone przez lokalnych historyków i regionalistów radiowe Rozmowy Niedokończone. Poprzez prelekcje i odpowiedzi na telefoniczne pytania, rozszerzono wiedzę o polskich

żołnierzach sprzed 65 lat, o których pamięć zanikła. Godzi się w hołdzie dla nich pochylić głowę, zanieść westchnienie do Boga.

Skończył się dzień pełen głębokich przeżyć, niezapomnianych duchowych wrażeń, zadumy nad losem Polaków. Ale jeszcze długo w noc nad leśnym masywem unosiło się echo pieśni i serdeczność modlitwy, która płynęła przed Bogą tron. I wdzięczność dla tych, którzy 65 lat temu walczyli do końca, niezależnie od płaczonej za to ceny, dając świadectwo swemu bohaterstwu, ale także temu, że istnieją dla człowieka wartości bezcenne, dla których warto umierać. Dziękujemy wam, bohaterzy żołnierze, za to, że dziś żyjemy w wolnej Ojczyźnie. Nie wolno nam zmarnować tej wolności - bo to jest przyczółek dla niepodległości. Tak, jak to widzieli żołnierze na kawałku wolnego lasu - walcząc o wolność wszystkich polskich lasów, pól, wsi i miast!

Nie wypuścimy tego skrawka, ważnego przyczółka Ojczyzny, bo stoi na nim wolna Polska!

J. Łukasiewicz

PS 1. Na początku października odbędzie się druga część uroczystości: 3 X w Momotach i 4 X w Janowie.

PS 2. Książka „Grupa pułkownika Zieleniewskiego” jest do nabycia w sklepiku przy sanktuarium w Janowie Lubelskim, księgarniach na terenie miasta, a także można ją zamówić korespondencyjnie: Parafia Momoty Górne 49, 23-300 Janów Lubelski.

„Naród umięjący uczcić zasługę i poświęcenie, nosi niezależną przyszłość w swem łonie”

(Agaton Giller, W 40. rocznicę Powstania 1863 - 1864)

ZAPOMNIANI ŻOŁNIERZE - BRAKUJĄCE OGNIWO

Dokończenie z poprzedniego numeru

Wydaje się słusznym, że powstanie w Momotach pomnika upamiętniającego tamte tragiczne i pamiętne wrześniowe wydarzenia, jest czynem godnym pomocy i wsparcia. Dlatego też za pośrednictwem Naszego Dziennika zwracamy się do wszystkich, którym w sumieniu bliska jest tradycja i pamięć o żołnierzach przedwojennego Wojska Polskiego z apelem o pomoc, czy to materialną, czy też modlitewną oraz o nadsyłanie na adres parafii w Momotach materiałów źródłowych dotyczących Grupy płk. Zieleniewskiego.

Takimi działaniami róbmy wszystko, by czas nie zacierał śladów, by zapisać kolejną białą plamę naszej historii. Dziś, kiedy nadal walczymy (choć nie orężem) o wolną i suwerenną

Ojczyznę, obowiązkiem naszym jest odkłamać i upamiętnić chwałę oręża polskiego - jakże często bolesną i tragiczną. Miejmy świadomość, że ten ostatni wysiłek żołnierza polskiego na ziemi janowsko - biłgorajskiej mimo, że zakończył się przegraną jak Wojna Polska w 1939 roku, był stopniem i krzyżem do Wolności („...bo Wolność krzyżami się mierzy”), a obecnie będzie aktywizować i właściwie wpływać na patriotyczne postawy polskiego społeczeństwa.

Zgodnie z maksymą, „iz pomniki buduje się nie tylko ze spizu”, mamy nadzieję, że w ten sposób, w naszych sercach, umysłach i pamięci, powstanie monument wiedzy o bohaterach września 1939 roku.

Tomasz Bordzań

II NOCNY MARATON SZACHOWY W SZACHACH BŁYSKAWICZNYCH P - 5

Organizatorami są: Janowski Ośrodek Kultury i Klub Szachowy.

Miejsce i termin: noc 25/26 września 2004 r. Hotel DUO.

Zgłoszenia przyjmujemy do 22.09.2004 r. (tel. Jan Swacha - 0502 146 560, Łukasz Drewniak 0602 443 787, fax (015) 87 25 082).

Wpisowe 25 zł. w tym wyżywienie (dwa gorące posiłki, kawa, herbata, napoje).

Zawodnicy z powiatu janowskiego 15 zł.

Zapisy i opłaty w dniu turnieju - 25.09.2004 r w godz. 19:00 - 20:00.

Szczegółowe informacje na plakatach i w Janowskim Ośrodku Kultury.

Wspólne zadanie - ul. Bialska

W ramach porozumienia zawartego z Zarządem Dróg Powiatowych w bieżącym roku kontynuujemy remont chodników w ul. Bialskiej. Jest to trzeci rok wspólnych zadań w ramach, których Urząd Miejski jest stroną współfinansującą prace. W bieżącym roku zakres robót przewiduje wykonanie chodników po prawej stronie ulicy, od ul. ks. Skorupki do parkingu przy cmentarzu na długości 484 mb. Będą wymienione krawężniki, a nawierzchnia będzie wykonana z kostki betonowej „Starobruk”, podobnie jak na odcinkach wykonanych w latach ubiegłych. Urząd Miejski ze swoich środków zakupuje niezbędne materiały: kostkę, krawężniki, masę betonową piasek i cement, natomiast Zarząd Dróg Powiatowych zapewnia robociznę w ramach robót publicznych i pracę sprzętu. Wartość środków finansowych, które w tym roku przeznacza Urząd Miejski wynosi 70 tys. zł. Przewiduje się, że prace po prawej stronie ulicy będą wykonane do końca października bieżącego roku.

Niezależnie od remontu chodników, w tym roku ul. Bialska otrzyma nowe oświetlenie uliczne. Będzie to zakończenie prac związanych z przebudową ul. Bialskiej. W tym roku wartość robót związanych z oświetleniem ulicznym wynosi ok. 69 tys. zł. Jednocześnie w ulicy Bialskiej Rejon Energetyczny dokonał wymiany sieci energetycznej NN napowietrznej na kablową, a Przedsiębiorstwo Gospodarki Komunalnej i Mieszkaniowej dokonało wymiany sieci wodociągowej z rur azbestowych na PCV.

Obecnie na ukończeniu są prace związane z wykonaniem ciągu pieszo-jezdnego łączącego ul. Szewską z ul. Bialską, bardzo potrzebnego dla licznej rzeszy dzieci i młodzieży udającej się do szkół z osiedla Zaolszynie i z tej części miasta. Jest to odcinek jezdni o szerokości 4,5 m wraz z chodnikiem i schodami od strony ul. Szewskiej, który także ułatwi dojazd do kilku posesji na tym mini osiedlu domków jednorodzinnych.

Marek Woszczyński

Wojewódzkie pieniądze

Powiat janowski, dzięki efektywnej pracy jego Zarządu, znalazł się na pierwszym miejscu wśród wszystkich powiatów województwa lubelskiego, które starały się o uzyskanie dotacji z funduszu Lubelskiego Urzędu Wojewódzkiego (w ramach tzw. kontraktu wojewódzkiego). Niżej od naszego powiatu w tej hierarchii uplasowały się m. in. takie powiaty jak: Tomaszów Lubelski - 635221 zł, Łuków - 600000 zł, Biała Podlaska - 541696 zł, Parczew - 465646 zł. Suma wszystkich otrzymanych przez nasz powiat środków zamknęła się kwotą 700000 zł. Kwotę tę rozdysponowano w następujący sposób: na budowę utylizatora odpadów medycznych dla potrzeb janowskiego szpitala - 200000 zł, na budowę hali sportowej z zapleczem przy Zespole Szkół Rolniczych w Potoczku (gmina Potok Wielki) - etap końcowy - 200000 zł oraz na rozbudowę i modernizację wielofunkcyjnej placówki opiekuńczo-wychowawczej w Janowie Lubelskim - 300000 zł. Ponadto gmina Janów

Lubelski oraz gmina Dzwola otrzymały w ramach tego kontraktu 17546 zł, odpowiednio na: zakup sprzętu komputerowego i kserokopiarki dla Ośrodka Pomocy Społecznej w Dzwoli - 11546 zł oraz wystawę i targi produktów regionalnych i ekologicznych w Janowie Lubelskim „W krainie kaszy i gulaszu” w ramach Festiwalu Kaszy - 6000 zł. Kwotę 111278 zł przyznano na dofinansowanie remontów, mających na celu usunięcie zagrożeń dla zdrowia i bezpieczeństwa uczniów i pracowników szkół ponadgimnazjalnych w powiecie janowskim z 1% rezerwy części oświetlowej subwencji ogólnej. Pieniądze te otrzymało Liceum Ogólnokształcące przy ul. Jana Pawła II oraz Zespół Szkół Zawodowych przy ul. Ogrodowej 20. Dzięki wspólnym wysiłkom Zarządu i Rady Powiatu pieniądze, przekazane przez Urząd Wojewódzki będą wykorzystane zgodnie z ich przeznaczeniem.

Cal

ZDP - zadania i dokonania w roku 2004

W ramach środków budżetowych ZDP, środków specjalnych ZDP oraz środków uzyskanych z Porozumień z urzędami gmin Zarząd Dróg Powiatowych w Janowie Lubelskim wykonał niżej wymienione prace: W ramach wydatków budżetowych w roku 2004 na terenie powiatu janowskiego wykonano: przebudowę drogi powiatowej nr 1810L Krzemień - Chrzanów - Goraj, koszt: 115201,73 zł, w tym - środki gminy Chrzanów: 57600,86 zł, środki ZDP: 57600,87 zł, badanie próbki odbiorczej pobranej z nawierzchni drogi Krzemień - Chrzanów - Goraj, koszt: 561 zł, w tym - środki gminy: 280,50 zł, środki ZDP: 280,50 zł. W gminie Potok Wielki wykonuje się: remont drogi nr 1744L Polichna Podlesie - Potok Stany w miejscowości Dąbrowica - Dąbrowka,

koszt: 73942,25 zł, w tym - środki gminy: 37329,25 zł, dotacja KPRM - 36613 zł, remont drogi powiatowej 1744L Polichna Podlesie - Potok Stany w miejscowości Dąbrowka, koszt: 28271,06 zł, w tym - środki gminy: 12570,06 zł, środki KPRM - 15701 zł, remont drogi powiatowej nr 2743L Polichna - Potok Stany, koszt: 3931 zł, w tym - środki gminy: 100,69 zł, środki KPRM - 3145 zł, środki ZDP - 685,31 zł. Ponadto złożono wnioski o dofinansowanie ze środków Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego na projekt pt. „Modernizacja poprzez przebudowę drogi powiatowej nr 1718L Trzydnik - Potoczek w miejscowości Kolonia Potok Wielki”, środki finansowe: EFOR - 75%, budżet państwa - 10%, UG - 7,5%, SP - 7,5%. W gminie

Ulice, drogi, chodniki...

Trwają intensywne prace inwestycyjne praktycznie na terenie całego miasta. Energopol Lublin wykonuje kanalizację burzową w ulicach Wałowej, Ogrodowej, Jana Pawła II. W najbliższym czasie wejdzie na ulicę Wiejską. Firma ta wykona również połączenie kanalizacji ulicy Wałowej z ulicą Ogrodową poprzez park miejski.

Pekum Rzeszów wykonuje prace w ulicy Świerdzowej następnie wejdzie w ulice Sukienniczą, Wesołą, Piłsudskiego i w rynku wzdłuż ulicy Zamoyskiego poprzez teren skwerku.

Ekomeł podzlecił Inżbudowi wykonanie prac w ulicy Kilińskiego do ulicy 3 Maja oraz w ulicy Prostej do ulicy Krótkiej.



Nawierzchnia ulicy Wałowej od ulicy Kołłątaja do ulicy Zamoyskiej przewidziana jest do przebudowy. Jej zakres polega na wymianie podbudowy, wykonanie nawierzchni oraz założenie krawężników.

W związku z prowadzonymi robotami i koniecznością udostępnienia chodników dla ruchu lokalnego, chodniki w ulicy Wałowej i Ogrodowej zostały uszkodzone i zachodzi konieczność ich odtworzenia. Ulice Świerdzowa, Sukiennicza, Kilińskiego, Wesoła, Ogrodowa, na odcinku od Zamoyskiego w obrębie robót kanalizacyjnych zostaną przebudowane. Uzyskają nawierzchnie z kostki brukowej ułożonej na podbudowie gruntocementowej na całej szerokości pasów drogowych tychże ulic.

Ulice Ogrodowa, od Jana Pawła II do Skorupki, ulica Jana Pawła II do Wiejskiej i ulica Wiejska do skrzyżowania z ulicą 8 Września oraz Prosta od Krótkiej do Szewskiej zostanie przebudowana w następujący sposób: w obrębie wykopów na podbudowie nałożona zostanie nowa warstwa wiążąca, a na całej szerokości jezdni nałożona zostanie nowa warstwa ścierna. Zamontowane zostaną także nowe krawężniki. W ulicy Ogrodowej przewiduje się położenie nowych chodników, które zostały zniszczone w wyniku robót i ruchu lokalnego.

Ekomeł już we wrześniu przystąpi do modernizacji zbiornika Zalew. W ramach tych prac wykonana

zostanie kanalizacja w obrębie wyspy. Sieć będzie poprowadzona tak, aby nie kolidowała w przyszłości z planowanym zagospodarowaniem wyspy i okolic zalewu.

Aktualnie spuszczana jest woda z zalewu, po osuszeniu wykonawca przystąpi do oczyszczania dna zbiornika i remontu planowanych w dokumentacji budowlanej i urządzeń wodnych (mniuchy, spusty przelewowe itd.) Równolegle prowadzone będą roboty związane z odbudową rowów melioracyjnych, opaskowych, doprowadzających.

Operacja osuszania zbiornika przeprowadzana jest w porozumieniu Inwestora z Polskim Związkiem Wędkarskim. PZW zabezpieczy ryby przed wyginieniem.

J.M.

Dzwola: remont chodnika w ciągu drogi powiatowej nr 1810L Krzemień - Chrzanów - Goraj w miejscowości Branew, koszt: 39444,06 zł, w tym - środki gminy: 35262,34 zł, środki ZDP - 4181,72 zł, remont przepustu w ciągu drogi powiatowej nr 1811L Dzwola - Goraj, koszt: 55674,70 zł, w tym - środki gminy: 11134,70 zł, środki KPRM - 44540 zł, remont nawierzchni w ciągu drogi powiatowej nr 1810L Krzemień - Chrzanów - Goraj w miejscowości Branew - środki finansowe UG i ZDP w stosunku 50/50.

W gminie Godziszów: przebudowa drogi powiatowej nr 42525/42540 Janów Lubelski - Zdziłowice - Batorz - Stawce w ramach programu unijnego SAPARD, koszt: 1200760,95 zł, w tym: środki SAPARD - 526563,20 zł, rezerwa inwestycyjna - 200000 zł, środki powiatu - 237098,88

zł, środki gminy - 237098,87 zł (wpłacone 163282 zł). W gminie Janów Lubelski: remont chodnika w ciągu drogi powiatowej nr 2808L Janów Lubelski - Godziszów - Tokary w miejscowości Janów Lubelski (inwestycja w trakcie realizacji, środki finansowe UG i ZDP). W gminie Modliborzyce: zakup kręgów pod drogi zjazdowe z drogi powiatowej nr 2741L Polichna II - Wolica II (środki finansowe UG i ZDP w stosunku 50/50). W gminie Batorz: budowa chodnika w ciągu drogi powiatowej nr 27361 Stróża - Błażek - Batorz i nr 2740L Polichna IV - Błażek w miejscowości Błażek (inwestycja planowana do realizacji, środki finansowe UG i ZDP w stosunku 50/50).

Na podstawie dostarczonych materiałów opr. cal

Co się dzieje z rewelacją wiosny IV ligi lubelskiej???

Piłkarze Janowianki rozpoczęli drugi sezon w IV lidze od remisu z beniaminkiem Wisłą Puławy. Nasi zawodnicy urządzili sobie ostre strzelanie, jednak mieli trudności ze zgraniem muszki ze szczerbinką. Efektem tego strzelania było jedno celne trafienie Piotra Gąbki. Remis uratowała Wisła golem z rzutu wolnego. Trener Wisły stwierdził, że jego zawodnicy mieli ogromne szczęście, bo mecz powinien zakończyć się zwycięstwem Janowianki, co najmniej 5 do 0.

Kolejny mecz to wyjazd naszych do Lubyczy Królewskiej, przewaga Janowianki (zdaniem trenera gospodarzy) i niestety przegrana 3 do 1. Na własnym boisku mogliśmy zobaczyć naszych zawodników w meczu z rezerwami III ligowego Hetmana Zamość. O meczu tym można powiedzieć tyle, że wymęczyliśmy zwycięstwo 3 do 0.

Mecze w Puławach i w Janowie nie nastrojały mnie optymistycznie przed wyjazdem do Lublina. Jak każdy kibic liczyłem po cichu na równorzędną walkę z Lublinianką i może jeden punkcik. To, co nasi piłkarze pokazali na Wieniawie lepiej szybko zapomnieć. Chciałem, aby sędzia jak najprędzej zakończył ten horror. Poziom naszych był troszkę niższy niż to co pokazali w przegranym meczu z Ładą.

Kolejny mecz i niestety kolejna porażka, tym razem z bardzo słabo grającą Stalą Kraśnik.

Co będzie dalej lepiej nie myśleć. Jeżeli w grze naszych nic się nie zmieni to trudno nam będzie powtórzyć 11 punktowy dorobek ubiegłorocznej jesieni.

Wracam do postawionego w tytule pytania. Kadrowo nie wiele się zmieniło, odszedł Bartek Kuśmierczyk i wcześniej zrezygnował Wiesław Król, przybyli natomiast Drozd i Gąbka obaj z IV-ligową przeszłością. Jak zapewniał trener i działacze, zawodnicy ostro trenowali podczas letniej przerwy. Co więc jest przyczyną tak marnej ich postawy na boisku? W sześciu meczach zdobyliśmy 4 punkty i zajmujemy obecnie 14 pozycję „premiowaną” spadkiem do okręgówki.

Rozważania o poziomie gry naszych piłkarzy można prowadzić w tonie pesymistycznym i optymistycznym. Wybrałem ten drugi. Już gorzej być nie może! Gorzej niż w Lublinie i Ładą u siebie już grać się nie da. Budka Suflera śpiewała kiedyś: *a po nocy przychodzi dzień, a po burzy spokój*. Myślę, że może być tylko lepiej. Jeżeli jednak słowa wyśpiewane przez Krzysztofa Cugowskiego się nie spełnią to znowu będziemy wygrywać 13 do 0, czy 8 do 1 ale niestety na arenach lubelskiej okręgówki, czego sobie, drużynie i wszystkim kibicom MKS Janowianka nie życzę.

Kibic

(smutny, cierpliwy i pełen optymizmu)

Programy Powiatowego Urzędu Pracy

Wychodząc na naprzeciw trudnej sytuacji na lokalnym rynku Powiatowy Urząd Pracy w Janowie Lubelskim przystąpił do realizacji 2 projektów finansowanych z Europejskiego Funduszu Społecznego. Te innowacyjne w stosunku do standardowych działań PUP projekty, mają na celu kompleksową aktywizację osób długotrwale bezrobotnych oraz młodzieży do 25 roku życia. Oba projekty charakteryzują się innowacyjnym podejściem do bezrobotnych, polegającym na kompleksowości zastosowanych instrumentów przeciwdziałania bezrobociu. Każdy z odbiorców końcowych zostanie objęty, co najmniej trzema działaniami: usługą doradczą, szkoleniem oraz przygotowaniem do wykonywania zawodu lub stażu (w zależności od grupy ryzyka). Programy będą realizowane do dnia 31.05.2005 r.

Kolejnym działaniem PUP w Janowie Lubelskim na rzecz przeciwdziałania bezrobociu wśród osób długotrwale bezrobotnych oraz młodzieży do 25 roku życia było zainicjowanie 2 programów: „Stawiam na siebie” oraz „Między nami pośrednikami”. Oba programy otrzymały pozytywną opinię Marszałka Województwa Lubelskiego oraz Powiatowej Rady Zatrudnienia.

Program „Stawiam na siebie” przewiduje aktywizację zawodową 225 bezrobotnych osób przy zastosowaniu takich instrumentów jak: praktyki zawodowe, prace interwencyjne, roboty publiczne, staże oraz środki dla

bezrobotnych na rozpoczęcie działalności gospodarczej. Całkowity, przewidywany koszt programu wynosi 799357 zł.

Program „Między nami pośrednikami” przewiduje aktywizację zawodową 60 bezrobotnych osób oraz zatrudnienie subsydiowane części uczestników w ramach robót publicznych.

W najbliższym czasie PUP w Janowie Lubelskim złoży kolejny wniosek o dofinansowanie z rezerwy Funduszu Pracy, będącej w dyspozycji Ministra Gospodarki i Pracy pt.: „Czas na nas”. Głównym celem tego projektu jest takie stymulowanie przedsiębiorczości gospodarczej w społeczności lokalnej, aby w realny sposób zmniejszyć aktualnie istniejące bezrobocie w skali powiatu oraz nie dopuścić do zwiększania się bezrobocia wśród osób, które nie rozpoczęły jeszcze żadnej pracy zawodowej z uwagi na swój wiek. Projekt przewiduje organizację 65 staży, 17 przygotowań zawodowych oraz przyznanie 3 bezrobotnym, środków na podjęcie działalności gospodarczej.

W przypadku otrzymania funduszy, programy będą realizowane od 01.10.2004 r. do 31.12.2004 r.

Uczestnicy w/w programów będą mieli okazję zaprezentowania swoich umiejętności i predyspozycji zawodowych, co pozwoli w przyszłości zwiększyć ich szansę na dalsze zatrudnienie.

*Dział Pośrednictwa Pracy
PUP Janów Lubelski*

FESTYN KANCELARII SEJMU Z REGIONALNYM AKCENTEM

19 czerwca br. na stadionie Marymont odbył się coroczny festyn rekreacyjno-sportowy, w ramach którego rozegrano IV Turniej Piłki Nożnej o Puchar Szefa Kancelarii Sejmu. W rozgrywkach piłkarskich wzięło udział sześć drużyn, które rywalizowały ze sobą w dwóch grupach eliminacyjnych. Puchar Szefa Kancelarii zdobyła reprezentacja Biura Kancelarii Prezydenta RP, która w meczu finałowym 2:0 pokonała drużynę Biura Legislacyjnego Sejmu. Trzecie miejsce w turnieju wywalczył zespół Straży Marszałkowskiej KS zwyciężając 2:0 drużynę Biura Gospodarczo - Technicznego KS. Superpuchar Marszałka Sejmu wywalczyła drużyna parlamentarzystów, która 2:1 pokonała zespół reprezentujący różne drużyny startujące w turnieju piłkarskim.

Nie zabrakło w stolicy regionalnych akcentów. Ozdobą części artystycznej była utytułowana Orkiestra Dęta Ochotniczej Straży Pożarnej z Lubartowa, bo nadal w orkiestrach dętych jest jakaś siła... Największym jej osiągnięciem było zdobycie I nagrody na XVII Regionalnym Przeglądzie Orkiestr Dętych OSP, po którym zespół zakwalifikował się do Ogólnopolskiego Przeglądu i tym samym znalazł się wśród dwudziestu najlepszych orkiestr w kraju.

Wraz z orkiestrą występuje grupa taneczna 20 dziewcząt z lubartowskich gimnazjów z programem muzyki rozrywkowej. Orkiestra Dęta OSP Lubartów uświetniała uroczystości państwowe,

patriotyczne oraz imprezy promocyjne lub piknikowe. Stanowi doskonałą wizytówkę podczas przemarszu lub oficjalnych uroczystości. Wszystko to doskonale się sprawdziło podczas występu w Warszawie.

Tego upalnego dnia 100-tu letni Browar Janów serwował licznie zgromadzonym gościom schłodzone piwo. Jest ono ważne tradycyjnymi metodami na źródlanej wodzie. Tajemnicą jego smaku i mocy jest 40-dniowy proces leżakowania. Browar w Janowie Lubelskim stoi na skarpie, spod której pochodzi najlepsza woda w regionie. Badania wykazały, że wypływa ona z wapieni litotaminowych i obfituje w liczne składniki mineralne.

Piknik cieszył się dużym powodzeniem. Pracownicy Kancelarii: Sejmu, Prezydenta RP i Senatu przybyli licznie wraz z rodzinami na stadion przy ulicy Potockiej. Organizatorzy dołożyli wszelkich starań, aby przygotować urozmaicony program imprezy. Swoją formę i umiejętności można było sprawdzić na korcie tenisowym, biegu przełajowym, w konkursach sportowych dla dzieci i dorosłych, Nagrody dla zwycięzców ufundowali marszałkowie i wice-marszałkowie Sejmu i Senatu oraz kluby poselskie.

Były też przejażdżki konne, pokazy walk rycerskich, ściana wspinaczkowa i inne atrakcje. Goście mogli również posłuchać zespołów muzycznych i obejrzeć występy grup tanecznych.

Wiesław Domownik

Szpitalne sprawy

W wyniku wspólnych działań Zarządu Powiatu i Dyrekcji Szpitala udało się zwiększyć kontrakt z NFZ o 500 tys. zł na wykonywane usługi medyczne. Nie jest to suma pozwalająca na swobodne działanie, ale umożliwia funkcjonowanie szpitala. Dyrekcja poszukuje dalszych oszczędności w obsłudze technicznej, pozbywa się balastu w postaci zbędnych budynków. Rada Powiatu wyraziła zgodę na wydzierżawienie dawnego hotelu pielęgniarek. Parter budynku wydzierżawi pani Lucyna Kałuża na okres 10 lat, po dokonaniu remontu na własny koszt około 50 tys. zł, poddierżawi na rzecz POZ Rodzina. Należy zaznaczyć, że szpital uzyska ceny dzierżawy jak za dotychczasowy budynek (na starym szpitalu), w którym znajdował się POZ Rodzina. Wyższe kondygnacje hotelu mogą być wykorzystane na biura jak również na cele mieszkalne. Sanepid potwierdził, że parter spełnia warunki, jakie są wymagane na przychodnię lekarskie.

Trwają kolejne prace adaptacyjne i remontowe w budynku głównym szpitala. Sanepid zalecił powiększenie Oddziału Ginekologicznego o cztery sale, pokój zabiegowy położniczy, salę porodów septycznych, pokój wypisu noworodków oraz brudownik w związku z tym nastąpi kolejne

zageszczenie w pokojach obsługi administracyjnej. Trwają rozmowy w sprawie uruchomienia kotłowni węglowej. Przed uruchomieniem autoklawów elektrycznych przejście na ogrzewanie wydawało się niewątpliwie opłacalne. Obecnie po uzyskaniu oszczędności na parze technologicznej w wysokości 1 mln złotych koszt ogrzewania szpitala zmniejszył się znacznie i istnieje możliwość wynegocjowania korzystniejszych warunków z kopalnią w Bogdance, z którą trwają rozmowy w sprawie ogrzewania węglowego. Nie jest wykluczone, że jeszcze przez jeden sezon szpital będzie ogrzewany gazem ziemnym.

Zrezygnowano z usług dotychczasowej firmy pralniczej, po znalezieniu innej, która wykonuje pranie o 50% tańsze. W najbliższym miesiącu przewidywane jest zamontowanie własnej automatycznej centrali telefonicznej. Prowadzone są zakupy ubrań w kolorze czerwonym obowiązującym w Unii Europejskiej.

Starostwo Powiatowe udzieliło pożyczki szpitalowi w wysokości 3,5 mln zł, które przeznaczono na spłatę dłużników objętych postępowaniem układowym.

J.M.

Dom Pomocy Społecznej w Janowie Lubelskim -Historia powstania

Dom Pomocy Społecznej powstał w Janowie Lubelskim w latach 1950-51. Dokładne datowanie powstania Domu jest bardzo trudne do ustalenia. Nie zachowały się, bowiem w archiwach żadne dokumenty z tamtych lat.

Powołany do życia przez ówczesne Ministerstwo Zdrowia i Opieki Społecznej zlokalizowany został w 6 budynkach wzniesionych pod koniec II wojny światowej przez Niemców, którzy wybudowali je dla swoich rodzin. Nie zdążyli ich jednakże wykończyć i w nich zamieszkać. Bezpośrednio po wojnie obiekty te zostały prawie doszczętnie zdemolowane przez miejscową ludność.

Na zlecenie Ministra Zdrowia i Opieki Społecznej przeprowadzono najkonieczniejsze remonty i w czterech domach umieszczono ludzi przewlekle chorych w liczbie 90. Pozostałe dwa domy zostały wyremontowane w latach późniejszych.

W marcu 1954 roku w marcu decyzją władz ówczesnego Wydziału Zdrowia i Opieki Społecznej, pracę w Janowie podjęły Siostry Służebnice Niepokalanej Maryi Panny.

Siostry skierowane do pracy w Janowie zostały zwolnione z wykonywania swoich obowiązków w szpitalu w Chełmie Lubelskim. W chełmskim szpitalu pracowało ich 15 w charakterze pielęgniarek. Obsługiwały również administrację, ciesząc się dużym uznaniem lekarzy, pacjentów oraz całej społeczności miasta.

Z uwagi na zwiększające się potrzeby i napływ zgłoszeń coraz to nowych chętnych (w 1957 r. liczba mieszkańców wzrosła do 160), należało podjąć starania mające na celu przekonanie władz o zasadności przeprowadzenia zmian i przyznaniu środków na remonty i wszelkie zabiegi adaptacyjne.

Długie starania zostały uwieńczone sukcesem. Wniosek złożony do Ministerstwa Zdrowia i Opieki Społecznej doczekał się pozytywnego rozpatrzenia. Wkrótce przystąpiono do remontu w wyniku, którego wymieniono wszystkie stropy drewniane na żelbetonowe. Dobudowano również pokoje mieszkalne i sanitariaty.

Powoli dojrzewała decyzja wyremontowania dwóch niezamieszkałych budynków, które ciągle jeszcze straszyły swoim wyglądem, gdyż stały jedynie surowe mury.

W podziemiach ostatniego budynku tzw. bloku 6-go urządzono pralnię, zaopatrując ją w nowe maszyny i urządzenia. W latach 1961-62 została powiększona przestrzeń biurowa. Istniało, bowiem tylko jedno pomieszczenie administracyjne, w którym urzędował dyrektor i pozostali pracownicy.

W tym samym czasie sposobem gospodarczym wybudowano niewielką szklarnię, w której pielęgnowano

palmy, róże oraz różne rośliny ozdobne w celu dekoracji pokoi mieszkalnych oraz ożywienia rozległego placu wokół budynków. Wszystkie wykopy związane z budową i remontem robotnicy wykonywali ręcznie.

W 1961 r. wymieniono zniszczone ogrodzenie, wykonano bramę wjazdową i wybudowano portiernię, zapewniając w ten sposób strzeżenie obiektu całą dobę.

Od samych początków istnienia Domu obecność, na co dzień kapłana była zjawiskiem normalnym. Kapłan był przywożony codziennie latem furmanką, zimą saniami. Codziennie roznosił komunię św. po wszystkich pawilonach. Odwiedzał on regularnie mieszkańców, służąc im pomocą duchową, odprawiał także Mszę św. dla sióstr w małym pokoiku przystosowanym do celów sakralnych. Dom jednakże nie posiadał kaplicy. Pragnienia sióstr, by takową stworzyć, splatały się z duchowymi potrzebami mieszkańców, którzy uważnie obserwowali zachodzące zmiany, ciesząc się, że zaczyna im się żyć coraz lepiej. Stopniowo nabierali do nowo przybyłych sióstr coraz większego zaufania.

W toku przeprowadzanych zmian zaplanowano również, oprócz innych pomieszczeń użytkowych, dużą salę. Oficjalnie miała służyć na imprezy kulturalne. Siostra - kierownik, uzyskała milcząca zgodę ówczesnego I sekretarza PZPR w Lublinie na urządzenie kaplicy dla mieszkańców. Wkrótce w domniemanej sali imprez została odprawiona pierwsza Msza św.

Schyłek lat sześćdziesiątych cechuje dalsza modernizacja obiektu, polegająca na budowie pięt i rozbudowie górnych kondygnacji. Koniec roku 1969 odnotowuje rekordową liczbę mieszkańców, która wzrosła do 230 osób.

Stan taki, w krótkim czasie, odbił się niekorzystnie na jakości życia mieszkańców. Ciasnota, zagęszczenie, anonimowość, fizyczna wręcz niemożliwość zapewnienia dobrej opieki pielęgniarsko - opiekuńczej narzucały w latach późniejszych, potrzebę poszukiwania nowych rozwiązań.

Na początku lat siedemdziesiątych (1973) Wojewódzki Wydział Zdrowia i Opieki Społecznej w Lublinie na użytek Domu Pomocy Społecznej oddał posesję powierzchni 0,85 ha, która do tej pory znajdowała się w posiadaniu prywatnym.

Od początku podjęcia pracy w janowskim DPS, siostry nie miały mieszkań. Porozdzielane po różnych pawilonach, zajmowały małe pomieszczenia, które od pokoi mieszkańców były oddzielone prowizorycznymi zasłonami. Sytuacja taka trwała całymi latami. Z oczywistych powodów stawała się coraz bardziej uciążliwa. Niemożność wyłączenia się z ciągłego obcowania z

Ludźmi chorymi, brak ustawienia wyraźnej granicy między czasem pracy a życiem prywatnym wyczerpywała je psychicznie. Za budynkami mieszkalnymi z tyłu w głębi znajdował się ciąg warsztatów.

W latach 1964-65 systemem gospodarczym dobudowano piętro, wygospodarowując w ten sposób dziesięć małych pokoi.

W latach 1966-68 w tej części obiektu zamieszkał również dyrektor ze swoją rodziną. Dla jego potrzeb dobudowano obszerny hol i łazienki oraz klatkę schodową z oddzielnym wejściem.

W ciągu 40 lat istnienia Domu, czyli do roku 1990 stanowisko dyrektora piastowało dziewięć osób. Byli oni mianowani przez władze partyjne. Te same władze odwoływały je po dłuższym lub krótszym czasie.

Stanowisko dyrektora DPS do 1990 r. pełniły następujące osoby:

W 1954 r. - Misiura (imię nieznane),
1954-1959 r. - Czesław Bagiński,
1959-1963 r. - Józef Sowa,
1964 r. - Czesław Stanisławek,
1965-1966 r. - Jadwiga Mucha,
1966-1968 r. - Józef Wójcicki,
1968-1971 r. - Jan Świtluk,
1971-1989 r. - Józef Chołody,
1989 r. - Stanisław Pyć.

W 1990 r. po raz pierwszy, stanowisko dyrektora Domu powierzono siostrze zakonnej.

Stało się to możliwe dzięki przemianom, które dokonały się w naszym kraju po 1989 r. Pierwszą Siostrą dyrektorem została S. Maria Repetyło, pielęgniarka, przed objęciem stanowiska dyrektora, pełniła obowiązki zastępcy. Dbała o podniesienie standardu Domu. W czasie jej administrowania 1.01.1990-30.07.1996 r., wykonano podjazdy dla niepełnosprawnych, utwardzono teren wokół budynków przez położenie kostki brukowej, wykonano elewacje zewnętrzne obiektów. W lipcu 1996 r. odeszła na zasłużoną emeryturę.

S. Nadzieja Paszkowiak, absolwentka Państwowego Instytutu Pedagogiki Specjalnej w Warszawie a następnie Akademii Teologii Katolickiej praktykę w resorcie pomocy społecznej zdobyła podczas 13-letniej pracy wśród dzieci niepełnosprawnych. Funkcje dyrektora DPS w Janowie Lubelskim objęła 1.08.1996 r. i pełni ją do dnia dzisiejszego.

Dom Pomocy Społecznej w okresie półwiecza swojego istnienia przeżywał różne koleje losu. Zawsze jednak służył ludziom chorym, którzy nie byli w stanie samodzielnie funkcjonować z uwagi na zły stan zdrowia i podeszły wiek.

Opracowała Barbara Nazarewicz

Dzielmy się radością

*„Twój jest świat, twymi braćmi są ludzie, których dzieli wiele rzek(...)
Gdy połączysz ich radość ze swą radością będziesz z nimi już na drugim brzegu”.*

W dniu 14 września 2004r. Dom Pomocy Społecznej w Janowie Lubelskim obchodził Złoty Jubileusz, 50- lecie swojego istnienia.

Do pomocy w przygotowaniu uroczystości włączyli się wolontariusze ze Szkolnego Klubu Wolontariusza działającego przy Publicznym Gimnazjum w Janowie Lubelskim pod kierunkiem swoich opiekunów i nauczycieli gimnazjum: p. Anny Targońskiej, p. Marzeny Kaproń, p. Urszuli Wiechnik, p. Moniki Fijałkowskiej, p. Barbary Czarny.

Wolontariusze przygotowali liturgiczną i muzyczną oprawę Mszy Św. odprawianej przez biskupa M. Zimałka. W drugiej części obchodów aktywnie uczestniczyli w turniejach i zabawach zorganizowanych dla mieszkańców ośrodka, służąc niepełnosprawnym uczestnikom pomocą i wsparciem.

Szkolny Klub Wolontariusza powstał w gimnazjum w 2001 roku z inicjatywy opiekunki grupy, p. Anny Targońskiej. Celem Klubu Wolontariusza jest zaangażowanie ludzi młodych do czynnej, dobrowej i bezinteresownej pomocy innym, rozwijanie wśród młodzieży postawy zaangażowania na rzecz potrzebujących pomocy, otwartości i wrażliwości na potrzeby innych, życzliwości i bezinteresowności. Działania wolontariuszy skierowane są również na integrację dzieci i osób niepełnosprawnych z młodzieżą szkolną.

Współpraca Klubu z Domem Pomocy Społecznej rozpoczęła się w październiku 2003 roku.

Podczas cyklicznych spotkań z mieszkańcami Domu wykonywaliśmy stroiki świąteczne dla pensjonariuszy i pracowników DPS, zorganizowaliśmy zabawę choinkową dla mieszkańców Domu Pomocy - odbyło się wspólne śpiewanie, pląsy, konkursy i tańce.

Braliśmy udział w warsztatach przeprowadzonych przez panią psycholog Teresę Dudę na temat potrzeb osób starszych i niepełnosprawnych i budowania z nimi pozytywnych relacji. Zainicjowaliśmy cykl stałych spotkań „Niedziela wolontariatu” w DPS, podczas których wolontariusze przygotowywali uroczystą oprawę Mszy św. w każdą pierwszą niedzielę miesiąca. Podczas przygotowań do Wielkanocy wspólnie z mieszkańcami Domu Pomocy wykonywaliśmy stroiki wielkanocne - spotkanie zakończyło się konkursem na najpiękniejszą palmę. Zorganizowaliśmy integracyjną Drogę Krzyżową, podczas której wolontariusze i mieszkańcy czytali wzruszające teksty religijne. Na prośbę Siostry Dyrektora DPS przygotowaliśmy cykl „Czuwać” - refleksyjnych spotkań wieczornych w kaplicy Domu.

Działalność w Domu Pomocy przynosi nam wiele radości i jest źródłem głębokich wzruszeń. Uczymy młodych ludzi patrzeć na innych z miłością i otwartością.

Dziękujemy Siostrze Dyrektorki za życzliwość, p. Czesławowi Krzysztonowi i wszystkim przyjacielom Szkolnego Klubu Wolontariusza za wsparcie.

Opiekunka Klubu - Anna Targońska

Letnie sukcesy artystów ludowych z Janowskiego Ośrodka Kultury

Ogromnym sukcesem może poszczycić się reprezentacja artystów ludowych powiatu janowskiego na XXXVIII Ogólnopolskim Festiwalu Kapel i Śpiewaków Ludowych w Kazimierzu, który odbył się w dniach 25-27.04.04 r.



Alina Myszak

Do Kazimierza przyjechało 800 wykonawców z całej Polski, ale Janowiacy znów byli górą. W kategorii solistów śpiewaków główną nagrodę otrzymała Władysława Dycha z Kocudzy, zaś pierwszą zdobyła również Kocudzanka pani Alina Myszak znana w powiecie twórczyni ludowa współpracująca z Domem Kultury w Janowie Lubelskim. W kategorii instrumentalistów jedną z trzech pierwszych nagród przyznano panu Stanisławowi Głazowi, skrzypkowicz z Dzwoli. W konkursie „Duży-Mały” jedną z dwóch głównych nagród jury przyznało Józefie Albinia z dziecięcą grupą śpiewaczą „Wirchowianki” działającą pod opieką Gminnego Ośrodka Kultury w Modliborzycach.

19.09.2004 r. w Muzeum Wsi Radomskiej w Radomiu zostanie wręczona panu Stanisławowi Fijałkowskiemu z Chrzanowa nagroda im. Oskara Kolberga „Za zasługi dla kultury ludowej”.

Liceum Ogólnokształcące w Godziszowie

Dnia 12 września w budynku Zespołu Szkół w Godziszowie Pierwszym odbyło się spotkanie organizacyjne Liceum Ogólnokształcącego dla Dorosłych. Na uroczystą inaugurację przybyli zaproszeni goście: Starosta Janowski - Bolesław Gzik, Wójt Gminy Godziszów - Andrzej Olech i Proboszcz Parafii w Godziszowie - ks. kan. Józef Krawczyk. Szkoła powstała z inicjatywy Wójta Gminy Godziszów pana **Andrzeja Olecha** i posiada uprawnienia szkoły publicznej.

Nagroda ta stanowi największe wyróżnienie za krzewienie tradycyjnej kultury ludowej, jest przyznawana rokrocznie przez Ministra Kultury, Muzeum im. Oskara Kolberga w Przysusze, Mazowieckie Towarzystwo Kultury w Warszawie, oraz Stowarzyszenie Twórców Ludowych.

Pan Stanisław Fijałkowski jest już 14 laureatem tej prestiżowej nagrody w powiecie janowskim. Tę zaszczytną nagrodę pan Stanisław odbierze w asyście Wójta Gminy z Chrzanowa, Dyrektora i pracowników Janowskiego Ośrodka Kultury, z którymi artysta od kilku lat współpracuje. Pan Stanisław Fijałkowski ubiegłoroczny laureat nagrody głównej Baszty w Kazimierzu, jest jedynym artystą ludowym rozsławiającym tradycje ludowe Gminy Chrzanów. Jego pieśni, zwłaszcza kolędy życzące, które śpiewał wraz z kolędnikami w młodości a teraz je przypomina, stanowią szczególne dziedzictwo rodzimej kultury.

Zyczymy laureatowi dalszych sukcesów artystycznych, długich i radosnych lat życia.

W dniach 22-24.09.04 Grupa Obrzędowa z Janowskiego Ośrodka Kultury została zaproszona na Międzynarodowe Spotkania Teatralne „Scena Dramatyczna” - Bełżyce 2004.

Przez dwa dni zespół prezentował będzie widowisko „U garniarza Adamka”, które prezentowane również będzie 15-17.X.2004 r na XXI Ogólnopolskim Sejmiku Wsi Polskiej w Tarnogrodzie.

Jest to wielkie wyróżnienie dla artystów ludowych z Janowskiego Ośrodka Kultury, gdyż z całej Polski do Sejmiku nominowano tylko 12 zespołów.

Lidia Tryka

Do szkoły przyjmowane są osoby, które ukończyły 18 lat i legitymują się świadectwem ukończenia ośmioklasowej szkoły podstawowej, gimnazjum lub zasadniczej szkoły zawodowej. Chęć podjęcia nauki zgłosiło ponad trzydzieści osób. Jeżeli na następnym spotkaniu dopisze się jeszcze kilka osób zostanie podjęta decyzja o utworzeniu drugiej klasy.

Dyrektor Zespołu Szkół
W Godziszowie
mgr inż. Mirosław Gąska

Tłumacz przysięgły języka rosyjskiego
mgr Magdalena Kałuża
Tel.: 0 502 286 081.

Tłumacz przysięgły języka ukraińskiego
mgr Paulina Piasecka
Tel.: 0 502 316 767.

Czas do szkoły

Rozpoczęcie przez dziecko nauki w szkole stanowi jeden z najważniejszych momentów zarówno w życiu każdego dziecka, jak i jego rodziców. Dziecko staje wobec nowych obowiązków, staje się uczniem. Z doświadczeń pracy w szkole wynika, że dzieci bardzo przeżywają swój pierwszy dzień nauki. Nauczyciele starają się łagodnie wprowadzać uczniów do nowej społeczności. Pokazują, że szkoła może być ciekawa i przyjazna. Naukę w szkole może rozpocząć dziecko po osiągnięciu tak zwanej dojrzałości szkolnej. Jest to gotowość dziecka do rozpoczęcia nauki, zależna od poziomu jego ogólnego rozwoju, zwłaszcza zdrowia i zdolności przystosowania się do nowego środowiska. Dojrzałość szkolna to taki stopień rozwoju fizycznego i psychicznego, który czyni dziecko podatnym i wrażliwym na oddziaływanie szkoły i umożliwia regularną naukę w klasie I.

Dzieci dojrzałe do nauki szkolnej są wystarczająco rozwinięte fizycznie i ruchowo. Ruchy ich rąk i palców są już na tyle precyzyjne, że

pozwalają na naukę pisania. Dzieci te posiadają także odpowiedni zasób wiedzy o świecie i orientację w bliskim otoczeniu. Są zdolne do porozumiewania się z innymi ludźmi za pomocą mowy zrozumiałej dla odbiorców. Większość rodziców obserwuje, że dowolność w posługiwaniu się przedmiotami, okres fantazji, zmienności, zabawy, niedostrzegania stałych właściwości rzeczy i stosunków między nimi przechodzi stopniowo w przeszłość. Dziecko zaczyna liczyć się z rzeczywistością, koniecznością dokładnej obserwacji, namysłu, przewidywania i sprawdzania, odpowiedzialności za słowo, możliwości porozumiewania się i pracy zespołowej. Taka gotowość dziecka pozwala na podjęcie obowiązku szkolnego. Pozwala z zaciekawieniem i radością pójść do szkoły.

Wszystkim pierwszoklasistom życzymy dużo radości i sukcesów w nauce.

mgr Teresa Kierepka

Urząd Pracy informuje

1 czerwca 2004 r weszła w życie ustawa o promocji zatrudnienia i instytucjach rynku pracy (dz. U. Nr 99, poz. 1001), która zastąpiła ustawę o zatrudnieniu i przeciwdziałaniu bezrobociu z 14 grudnia 1994 roku. Nowy akt prawny wprowadził szereg zmian, również w zasadach odbywania staży. Obecne przepisy dają możliwość skorzystania z tej najpopularniejszej formy aktywizacji zawodowej przez dużo większą grupę młodych osób.

Staże już nie tylko absolwentkie

W nowej ustawie nie występuje już termin absolwent. Został on zastąpiony pojęciem bezrobotnego do 25 roku życia. Dzięki tej zmianie z różnych form aktywizacji zawodowej będzie mogło skorzystać zdecydowanie więcej młodych ludzi. Przykładem „większej dostępności” są staże. Do tej pory regulacje prawne pozwalały na odbywanie staży, finansowanych przez urzędy pracy jedynie absolwentom. Od 1 czerwca 2004 r. z tej formy aktywizacji mogą skorzystać wszystkie osoby bezrobotne, które nie mają doświadczenia zawodowego w miejscu pracy w wieku do 25 lat.

Staże także dla starszych

Ustawa przewiduje możliwość skorzystania ze staży przez osoby powyżej 25 lat (do 27 roku życia). Osoby te mogą zostać skierowane na staż w okresie 12 miesięcy od ukończenia wyższej uczelni. Oznacza to, że np. kończąc studia w wieku 26 lat, przez okres następnych 12 miesięcy od dnia określonego w dyplomie, świadectwie lub innym dokumencie poświadczającym ukończenie szkoły wyższej, można starać się o skierowanie na staż.

Okres stażu

Zmianie uległ także przepis, który wyznaczał granice czasowe odbywania stażu. Poprzednio, staż mógł trwać od 3 do 12 miesięcy. Nowe regulacje zniósł

dolną granicę i wyznaczają jedynie maksymalny czas trwania stażu, który zostaje na tym samym poziomie tj. 12 miesięcy. Jednak rozporządzenie Ministra Gospodarki i Pracy z dnia 24 sierpnia 2004 r. w sprawie szczegółowych warunków odbywania stażu oraz przygotowania zawodowego w miejscu pracy (Dz. U. Nr 185, poz. 1912) określa okres stażu nie krótszy jak 3 miesiące.

Urlop w okresie odbywania stażu

Nowością dla stażystów jest także możliwość otrzymania płatnych, wolnych dni. W ustawie o zatrudnieniu i przeciwdziałaniu bezrobociu przepisu pozwalającego na takie rozwiązanie nie było. Powodowało to wiele niejasności i kontrowersji w związku z przyznawaniem stażystom wolnego dnia. Ustawa, która weszła w życie 1 czerwca problem ten rozwiązuje. Wprowadzony zostaje jasny przepis określający, iż na wniosek bezrobotnego odbywającego staż, pracodawca jest obowiązany do udzielenia stażyście urlopu w wymiarze 2 dni za każde 30 dni odbywania stażu. Artykuł ten określa także, że za dni wolne osobie odbywającej staż przysługuje stypendium. Elementem, który nie ulega zmianie, jeśli chodzi o odbywanie stażu jest stypendium stażowe. Jego wysokość nadal będzie równa kwocie zasiłku dla bezrobotnych, który obecnie wynosi 504,20 zł.

Jeśli nie staż, to przygotowanie zawodowe w miejscu pracy

Tak nazywa się kolejna propozycja aktywizacji. Z tego elementu mogą skorzystać także bezrobotne osoby do 25 roku życia. Przygotowanie zawodowe w miejscu pracy odbywa się prawie na identycznych zasadach jak staż. Różnice pomiędzy tymi formami aktywizacji dotyczą jedynie długości korzystania z nich, a także ich dostępności. *Cd. na stronie II.*

Cd ze strony 10.

Ze stażu mogą korzystać tylko osoby młode (do 27 roku życia), natomiast w przypadku przygotowania zawodowego lista grup mogących do takiej pracy zostać skierowanych jest dużo dłuższa, są to osoby, które są: w wieku powyżej 50 roku życia, długotrwale bezrobotnymi, samotnie wychowujące przynajmniej 1 dziecko w wieku do 7 lat, niepełnosprawne, bez kwalifikacji zawodowych. Warunkiem skierowania przez urząd pracy bezrobotnego do pracy w celu przygotowania zawodowego jest także brak kwalifikacji dostosowanych do potrzeb rynku pracy (reguluje to w/w rozporządzenie). Zasada ta dotyczy wszystkich grup bezrobotnych, uprawnionych do odbycia przygotowania zawodowego. Druga różnica to czas, w jakim osoby mogą korzystać z obu elementów aktywizujących. Przygotowanie zawodowe może trwać do 6 miesięcy, staż natomiast może być dwukrotnie dłuższy i wynieść 12 miesięcy. Reszta elementów pozostaje bez zmian. Zarówno podczas stażu jak i przygotowania zawodowego osoby, które będą z nich korzystały otrzymają stypendium w wysokości zasiłku dla bezrobotnych. Te same zasady w obu przypadkach obowiązują także przy ubieganiu się o dni wolne.

Nie ma pożyczek, są bezzwrotne środki na rozpoczęcie działalności gospodarczej

Jedną z istotniejszych zmian w ustawie o promocji zatrudnienia i instytucjach rynku pracy są zmiany w zakresie uzyskiwania środków na rozpoczęcie działalności gospodarczej. Poprzednio obowiązująca ustawa o zatrudnieniu i przeciwdziałaniu bezrobociu pozwalała bezrobotnym na uzyskanie niskoprocentowanych pożyczek z urzędu pracy na rozpoczęcie działalności gospodarczej.

Nowa ustawa zniósła zapisy pozwalające osobom bezrobotnym starać się o pożyczki na własną firmę. Element ten zostaje zastąpiony możliwością otrzymania bezzwrotnych środków na rozpoczęcie działalności gospodarczej. O te środki mogą występować wszystkie osoby bezrobotne. Jej wysokość nie może przekroczyć 500% przeciętnego wynagrodzenia (obecnie około 11.150 zł). Ten nowy element promujący postawy przedsiębiorcze został dodatkowo uzupełniony o możliwość refundacji kosztów na pomoc prawną, konsultacje i doradztwo dotyczące podjęcia działalności gospodarczej. Wysokość refundacji może wynieść do 80% udokumentowanych kosztów nie więcej jednak niż przeciętne wynagrodzenie. Osoba, która otrzyma środki na rozpoczęcie działalności gospodarczej zobowiązana jest ją prowadzić przez okres co najmniej 12 miesięcy. Z takiej formy można skorzystać tylko raz. Warunki otrzymania środków na rozpoczęcie działalności gospodarczej reguluje rozporządzenie Ministra Gospodarki i Pracy z 31 sierpnia 2004 r. w sprawie warunków i trybu refundacji ze środków Funduszu Pracy kosztów wyposażenia i doposażenia stanowiska pracy dla skierowanego bezrobotnego, przyznawania bezrobotnemu środków

na podjęcie działalności gospodarczej i refundowania kosztów pomocy prawnej, konsultacji i doradztwa oraz wymiaru dopuszczalnej pomocy (Dz. U. Nr 196, poz. 2018)

Zwrot kosztów

Przepis mówiący o możliwościach zwrotu kosztów przejazdu, a także zwrotu kosztów zakwaterowania wcześniej był zawarty w rozporządzeniu, teraz znalazł się w nowej ustawie.

W obu przypadkach zwroty mogą być dokonywane przez okres 12 miesięcy. Mogą się o nie starać (w przypadku zwrotów za przejazd) osoby, które na podstawie skierowania powiatowego urzędu pracy podjęły zatrudnienie lub inną pracę zarobkową, odbywają przygotowanie zawodowe w miejscu pracy, szkolenie, staż lub zajęcia z zakresu poradnictwa zawodowego poza miejscem zamieszkania. Drugim warunkiem uzyskania zwrotu jest osiągnięcie wynagrodzenia w wysokości nieprzekraczającej 200% minimalnego wynagrodzenia za pracę. O zwroty kosztów zakwaterowania mogą się starać osoby, które na podstawie skierowania powiatowego urzędu pracy podjęły zatrudnienie lub inną pracę zarobkową, staż, przygotowanie zawodowe w miejscu pracy lub szkolenie poza miejscem zamieszkania w miejscowości, do której czas dojazdu i powrotu do miejsca stałego zamieszkania wynosi łącznie ponad 3 godziny dziennie. Zwrot za zakwaterowanie będzie wypłacany osobie mieszkającej w hotelu lub wynajętym mieszkaniu w miejscowości, gdzie jest zatrudniona, która wykonuje inną pracę zarobkową, odbywa staż lub przygotowanie zawodowe w miejscu pracy w pobliżu tej miejscowości. Podobnie jak w przypadku zwrotów kosztu przejazdu warunkiem jest także, by uzyskiwane przez tę osobę wynagrodzenie nie przekroczyło 200% minimalnego wynagrodzenia.

Wolontariusz może zostać zarejestrowany jako osoba bezrobotna

Ustawa określa, iż „wykonywanie przez wolontariuszy świadczeń odpowiadających świadczeniu pracy na zasadach określonych w przepisach o działalności pożytku publicznego i o wolontariacie nie stanowi przeszkody do nabycia oraz posiadania statusu bezrobotnego”. Mówiąc wprost oznacza to, że możesz pracować jako wolontariusz i jednocześnie posiadać status osoby bezrobotnej. Przez 12 miesięcy. Jednocześnie urząd pracy może podjąć decyzję o wypłacaniu stypendium przez następne lata nauki, aż do ukończenia nauki zgodnie z programem nauczania.

*Powiatowy Urząd Pracy
w Janowie Lubelskim*

CDN

Zielona edukacja

Janów Lubelski położony jest malowniczo w otulinie Lasów Janowskich. Tutejsze lasy służą nam bogactwem flory i fauny, oczkami wodnymi, ścieżkami rowerowymi i spacerowymi, a także kryją wiele opowieści oraz miejsc zapisanych w wojennej historii.

Leśny Kompleks Promocyjny „Lasy Janowskie” powstał na obszarze liczącego 31622,64 ha Nadleśnictwa Janów Lubelski i jest to jeden z największych zwartych obszarów leśnych w Polsce. Do głównych celów Leśnego Kompleksu Promocyjnego zalicza się hodowlę drzewostanów sosnowych z wykorzystaniem miejscowej bazy nasiennej oraz maksymalizację odnowień naturalnych.



W 1984 roku na terenie Lasów Janowskich powołano park krajobrazowy, który w 1988 roku powiększono i obecnie jego powierzchnia liczy około 40 tys. ha. Ponad 4 tys. ha lasów Nadleśnictwa Janów Lubelski objęto ochroną rezerwatową. Są to rezerваты leśno-florystyczne: „Jastkowice”, „Szklarnia”, „Łęka”, leśno-torfowiskowe: „Imielity Ług”, „Kacze Błota” i rezerwat historyczno-leśny „Lasy Janowskie”.

W 1995 roku, wraz z utworzeniem Leśnego Kompleksu Promocyjnego, rozpoczęto działalność edukacyjną w Nadleśnictwie Janów Lubelski i powołano Ośrodek Edukacji Ekologicznej. W początkowych latach edukacja leśna nie była tak intensywna jak w przeciągu ostatnich lat i bazowała głównie na otwartej w 1996 roku wystawie przyrodniczej. Wystawa od momentu jej powstania jest licznie odwiedzana przez uczniów, mieszkańców regionu oraz turystów. Jej edukacyjny charakter pozwala na prowadzenie zajęć dydaktycznych, umożliwia ogólne zapoznanie się z walorami przyrodniczymi i kulturą materialną regionu oraz z pracą leśników. Ponadto wystawa wykorzystywana jest także do organizowania jesiennie-zimowych plenerów malarskich, konkursów wiedzy o lesie itp. Obiektem towarzyszącym wystawie jest otwarta w pobliżu w 2000 roku ekspozycja taboru leśnej kolejki wąskotorowej.

Jako, że kompleks edukacyjny stwarza możliwość kształcenia przede wszystkim w oparciu o czynny kontakt z lasem i otaczającą przyrodą, przyjęte przez Nadleśnictwo formy nauczania wiążą w sobie dwie ważne funkcje: edukacyjną i rekreacyjno-turystyczną. Realizacja postulatów edukacji leśnej ma swoje odzwierciedlenie m. in. w: powstaniu w 1996 roku ścieżki dydaktycznej w rezerwacie „Szklarnia” (prowadzi ona przez bardzo interesujący teren, pozwalający wyeksponować bogactwo tutejszej przyrody i przybliżyć dodatkowo zagadnienia związane z gospodarką

leśną), utworzeniu w 1998 roku ścieżki spacerowej w pobliżu Ośrodka Edukacji Ekologicznej (są na niej umieszczone tablice zapoznające zwiedzających z ogólnymi zagadnieniami leśnymi oraz służy jako miejsce prowadzenia licznych zajęć, zabaw i konkursów leśnych), opracowaniu trasy rowerowej z Janowa Lubelskiego do Szklarni (ma na celu zapoznanie z podstawową

problematyką gospodarki leśnej) czy przygotowaniu w 2000 roku klasy leśnej w Ośrodku Edukacji Ekologicznej (pełni funkcję pracowni wyposażonej w różne ekspozyty i pomoce dydaktyczne).

Dużym urozmaiceniem wycieczek edukacyjnych są: wizyty w ostoi konika biłgorajskiego, zajęcia na terenie szkoły leśnej „Gierłachy”, wystawy fotograficzne o tematyce przyrodniczej, konkursy, wycieczki nad zalew itp.

Ponadto Nadleśnictwo współpracuje z nauczycielami, z miejscowym liceum i innymi szkołami, pomaga w prowadzeniu ćwiczeń terenowych ze studentami, służy materiałami (biblioteka, filmy przyrodnicze, foliogramy, literatura, albumy) przy pisaniu różnego rodzaju prac i publikacji itp.

Ośrodek Edukacji Ekologicznej oferuje również 120 miejsc noclegowych w pokojach i apartamentach o różnym standardzie. Można tu skorzystać z odpowiednio wyposażonych sal przystosowanych do prowadzenia zajęć edukacyjnych, edukacyjnych także organizacji spotkań, konferencji czy wystaw. Poza zapleczem noclegowym i kuchennym, ośrodek oferuje zajęcia na siłowni, salę do gry w ping-ponga, miejsca na ognisko, wypożyczalnię rowerów, salę TV i inne. W czasie wakacji ośrodek służy jako baza kolonijna, ale również poza sezonem jest on chętnie odwiedzany m. in. przez „Zielone Szkoły” i nie tylko.

Na koniec jeszcze raz warto podkreślić znakomitą metodę nauki i przybliżania zagadnień przyrodniczych w bezpośrednim kontakcie z lasem poprzez rozmaite formy, od zabawy po konferencje i szkolenia. Dzięki obecności w terenie zajęcia stają się wspaniałą przygodą, pozwalającą wyrabiać postawy proekologiczne, zdobywać różnorodne umiejętności, odkrywać piękno przyrody i integrować uczniów poprzez wspólną zabawę i naukę.

Efka



PRZEDSIĘBIORCA W ŚWIETLE USTAWY Z DNIA 2 LIPCA 2004 ROKU O SWOBODZIE DZIAŁALNOŚCI GOSPODARCZEJ

Proszę Państwa, drukujemy dziś pierwszy z serii artykułów przeznaczonych dla przedsiębiorców. W wyniku porozumienia pomiędzy Gazetą Janowską a Lubelską Fundacją Rozwoju Oddział w Janowie Lubelskim postaramy się w każdym numerze Gazety Janowskiej zamieszczać informacje i komentarze interesujące naszych przedsiębiorców. W dzisiejszym artykule przybliżamy Państwu nową ustawę z dnia 2 lipca 2004r. o swobodzie działalności gospodarczej (u.s.d.g.). Zacniemy od początku, czyli od zmian, jakie będą obowiązywały w procesie rejestracji firmy. Skoncentrujemy się na procedurze dotyczącej przedsiębiorców będących osobami fizycznymi.

Tak jak było do tej pory, pierwsze kroki należy skierować do gminy. Wpis do ewidencji działalności gospodarczej należy do wójta, burmistrza lub prezydenta miasta, ta sytuacja nie ulegnie zmianie również po 1 stycznia 2007 r., tj. po wejściu w życie przepisów dotyczących rejestracji działalności gospodarczej przez przedsiębiorców indywidualnych. Nadal trzeba będzie udać się do urzędu gminy miasta właściwego ze względu na miejsce zamieszkania przedsiębiorcy, (czyli miejscowości, w której przedsiębiorca przebywa z zamiarem stałego pobytu). Ewidencja działalności gospodarczej jest jawna, każdy może zażądać dostępu do niej. Opłata za zgłoszenie wniosku o wpis nie zmieni się i będzie wynosić 100 zł, za każdą wprowadzaną zmianę - 50 zł. Rada gminy może jednak wprowadzić zwolnienie od opłat.

Jeżeli przedsiębiorca nie przedstawi wszystkich wymaganych we wniosku danych, zostanie wezwany do ich uzupełnienia w terminie nie dłuższym niż 7 dni, w przeciwnym wypadku jego wniosek zostanie pozostawiony bez rozpoznania.

Nie ma jednego ujednoliconego formularza obowiązującego przy składaniu wpisu do ewidencji działalności gospodarczej, każda gmina opracowuje i udostępnia przedsiębiorcom własne formularze. Zaświadczenie o wpisie do ewidencji będzie musiało być dostarczone przedsiębiorcy w terminie 3 dni roboczych (do 2007 r. obowiązuje 14 dni) od zgłoszenia. Odmowa wpisu ma formę decyzji, od której można się oczywiście odwołać, a następnie wnieść skargę do sądu administracyjnego. Na dokumencie odmownym dokonania wpisu powinno się znaleźć takie pouczenie. Gmina będzie mogła jednak wydać decyzję odmowną jedynie w trzech przypadkach: gdy zgłoszenie dotyczy będzie działalności gospodarczej nie objętej przepisami ustawy (np. działalności agroturystycznej), wniosek zostanie złożony przez osobę nieuprawnioną, bądź też wobec przedsiębiorcy został prawomocnie orzeczony za kaz wyko ny wa ni a działalności gospodarczej wskazanej w

zgłoszeniu.

Przedsiębiorca, który zaprzestał prowadzenia działalności gospodarczej, ma obowiązek zgłosić ten fakt w terminie 7 dni, termin taki obowiązuje go także w przypadku zaistnienia jakichkolwiek zmian danych objętych wnioskiem o rejestrację. Od 1 stycznia 2007 r. ewidencja w gminie będzie prowadzona w formie elektronicznej, zgłoszenia także będzie można dokonać drogą elektroniczną. Gmina dla każdego przedsiębiorcy ma prowadzić akta ewidencyjne, obejmujące zwłaszcza przepisy będące podstawą wpisów. 1 stycznia 2007 roku ruszyć ma także Centrala Informacyjna o Działalności Gospodarczej. Jej oddziałami będą ewidencje prowadzone w poszczególnych gminach. Każdy będzie miał również prawo, za opłatą, która zasili budżet państwa, wglądu do akt przedsiębiorcy, a także uzyskać od organu gminy pisemną informację o wpisie. Ponadto pewne zmiany czekają małżonków wpisanych do ewidencji pod wspólnym numerem ewidencyjnym - będą oni musieli się przerejestrować. Jeden zachowa dotychczasowy numer, a drugi małżonek będzie wpisany pod nowym numerem, ale z uwzględnieniem faktycznej daty rozpoczęcia działalności gospodarczej. Na złożenie takiego wniosku małżonkowie będą mieli czas do końca 2005 roku. Jeśli powinności tej nie dopełnią we wskazanym terminie, ich wpis zostanie wykreślony. Wykreślenie ma formę decyzji, od której można się odwołać. Każdy odrębny wpis jest zwolniony od opłat.

Kolejnym krokiem przy zakładaniu własnej działalności gospodarczej jest uzyskanie numeru REGON oraz Numeru Identyfikacji Podatkowej, a z reguły - aktualizacji danych w zgłoszeniu do NIP. Numer ten jest, bowiem przydzielony podatnikowi na całe życie. Aktualizacji takiej służy formularz NIP 1.

Wnioski o nadanie numeru REGON oraz NIP można teraz złożyć w gminie wraz z wnioskiem o wpis do ewidencji działalności gospodarczej, gminy dysponują, bowiem odpowiednimi formularzami. Druki te są bezpłatne, niepobierana jest również opłata za przyjęcie wniosku o nadanie numerów REGON i NIP. Wnioski można nadal składać bezpośrednio w urzędzie skarbowym i wojewódzkim urzędzie statystycznym. Jeśli jednak przedsiębiorca skorzysta z pośrednictwa gminy, urząd ten musi niezwłocznie, nie później niż w ciągu 3 dni od dokonania wpisu, przesłać wniosek o REGON do urzędu statystycznego województwa, na terenie, którego przedsiębiorca ma miejsce zamieszkania, a zgłoszenie identyfikacyjne lub aktualizacyjne do wskazanego przez przedsiębiorcę urzędu skarbowego.

Trzecim krokiem przy rejestrowaniu własnej działalności gospodarczej jest zgłoszenie się do właściwej placówki Zakładu

Ubezpieczeń Społecznych w celu zarejestrowania zakładanej firmy jako płatnika składek oraz ustalenia zasad objęcia poszczególnymi rodzajami ubezpieczeń. Taki obowiązek mają wszyscy prowadzący działalność pozarolniczą. Normuje to ustawa z 13 października 1998 r. o systemie ubezpieczeń społecznych, a konkretnie jej art. 8 ust. 6.

Wspomniany artykuł zawiera również definicję osoby współpracującej z osobami prowadzącymi działalność pozarolniczą (małżonek, dzieci, itp.). Płatnik składek dokonuje zgłoszenia do ubezpieczenia społecznego na druku ZUS ZFA- „Zgłoszenie/zmiana danych płatnika składek - osoby fizycznej”. Płatnik składek jest również zobowiązany dokonać zgłoszenia w ZUS w terminie 7 dni od dnia zatrudnienia pracownika. Do zgłoszenia płatnik musi dołączyć kopie decyzji o nadaniu NIP i REGON. Ponadto obowiązują dwa rodzaje ubezpieczeń:

- obowiązkowe - emerytalne, rentowe i wypadkowe;
 - dobrowolne - ubezpieczenie chorobowe.
- Obowiązkowe jest oczywiście ubezpieczenie zdrowotne.

Kolejną powinnością kandydata na przedsiębiorcę jest wybór formy opodatkowania. Opodatkowanie według skali podatkowej jest automatyczne, a dla przejścia na ryczałt, a także korzystania z opodatkowania stawką 19% konieczne jest dokonanie wyboru i złożenie stosowanego oświadczenia. Wszystkie te formalności można załatwić za

pośrednictwem poczty. Decyzję o wyborze formy opodatkowania należy podjąć przed rozpoczęciem działalności, ponieważ urząd może odmówić przyjęcia o wyborze np. karty podatkowej, jeśli ma ona datę późniejszą niż wskazana w zaświadczeniu o wpisie do ewidencji działalności gospodarczej prowadzonej przez gminę. Oświadczenie o wyborze ryczałtu od przychodów ewidencjonowanych musi być złożone naczelnikowi urzędu skarbowego właściwego według miejsca zamieszkania przedsiębiorcy na piśmie do dnia rozpoczęcia działalności, ale nie później niż przed uzyskaniem pierwszego dochodu. Jeśli działalność ma być prowadzona w formie spółki cywilnej, oświadczenie takie musi złożyć każdy ze współników. Podobnie jest z przedsiębiorcami opodatkowanymi na zasadach ogólnych, którzy chcą wybrać opodatkowanie według stawki liniowej 19 proc. Przedsiębiorcy zobowiązani są również do zgłoszenia rejestracyjnego w zakresie VAT. Nie dotyczy to tylko zwolnionych z VAT drobnych przedsiębiorców, u których wartość sprzedaży opodatkowanej VAT (nie wlicza się samej kwoty wartości VAT) nie przekroczy w skali roku wartości 10 tys. euro. Zgłoszenie takie dokonuje się naczelnikowi urzędu skarbowego przed dniem dokonania pierwszej czynności objętej VAT. Służy temu formularz VAT-R „Zgłoszenie rejestracyjne w zakresie podatku od towarów i usług”.

*Dorota Król
Lubelska Fundacja Rozwoju
Oddział w Janowie Lub.*

RADY NA ODPADY - ciąg dalszy

Powoli dobiega końca realizacja projektu „Rady na odpady” dotyczącego edukacji w zakresie segregacji odpadów komunalnych. W miesiącu wrześniu trwa akcja edukacyjna dorosłych mieszkańców miasta gminy Janów Lubelski. W obiektach użyteczności publicznej oraz na terenie całego miasta rozwieszane są opracowane przez Urząd Miejski plakaty informujące jak prawidłowo przeprowadzać segregację śmieci w każdym gospodarstwie domowym. Do wszystkich gospodarstw dotrą też ulotki przedstawiające w sposób szczegółowy system selektywnej zbiórki odpadów.

Przypominamy Państwu, że cała akcja jest możliwa dzięki środkom Unii Europejskiej z Programu Phare 2001 „Rozwój Społeczeństwa Obywatelskiego” w ramach projektu pt. „Rady na odpady”, realizowanego przez Lubelską Fundację Rozwoju Oddział w Janowie Lubelskim wspólnie z Urzędem Miejskim. Koszt akcji edukacyjnej wynosi 6289,36 EURO, z czego 5000 EURO stanowi dofinansowanie UE.

Edukacja społeczna z zakresu selektywnej zbiórki odpadów stała się konieczna w związku z oddaniem do użytku nowego, dostosowanego do przepisów UE, wysypiska śmieci. Potrzebę tej akcji potwierdzają też Państwa opinie wyrażone w ankietach, dotyczących prowadzonej dotychczas w gospodarstwach domowych segregacji odpadów.

Wszystko rozpoczęło się od warsztatów ekologicznych z nauczycielami, które w miesiącu marcu powadziła pani dr Małgorzata Wójcik, działaczka Klubu Edukacji Ekologicznej w Tarnobrzegu.

Nauczyciele rozpoczęli następnie pracę z dziećmi w szkołach i przedszkolach, co zostało uwieńczono szeregiem konkursów plastycznych, literackich, poetyckich itp., jak również apelami o treści ekologicznej. Wszyscy uczniowie, którzy zaangażowali się w akcję otrzymali nagrody, które zostały uroczysto wręczone podczas festynu ekologicznego, pt. „Dziecięce rady na odpady”, jaki odbył się w Dzień Dziecka. Na akcji skorzystały także szkoły, których biblioteki wzbogaciły się o pozycje z zakresu ochrony środowiska. W miesiącu czerwcu został również utworzony punkt doradztwa ekologicznego w Referacie Gospodarki Komunalnej i Ochrony Środowiska Urzędu Miejskiego pod kierownictwem pani Anny Szkup.

Wszyscy, którzy mają jakiegokolwiek wątpliwości jak prawidłowo segregować odpady powstające w naszych domach oraz jak właściwie postępować z odpadami niebezpiecznymi zapraszamy po fachowe doradztwo, (Urząd Miejski, ul. Zamoyskiego 59, pok. Nr 11, tel. 8724311).

Cd. na stronie 13.

Dożynki wojewódzkie

W niedzielę 5 września, w Zamościu odbyły się wojewódzkie dożynki. Uroczystość rozpoczęła się na Rynku Głównym, z którego korowód dożynkowy udał się na pobliski stadion przy dźwiękach młodzieżowej orkiestry dętej z Bychawy. Spikerzy przedstawiali poszczególne delegacje powiatów województwa lubelskiego, które wchodziły na płytę stadionu. Z widowiskiem obrzędowym wystąpił Zespół Pieśni i Tańca „Zamojszczyzna”, Polska Orkiestra Włosciańska im. K. Namysłowskiego i Chór „Rezonans”.

dożynkowych i konkurs na najpiękniejszy wieniec. Jak zwykle przepięknie prezentował się Zespół Pieśni i Tańca „Mazowsze”, który uświetnił swoim występem dożynki.

Powiat Janowski był reprezentowany przez Starostę Janowskiego Pana Bolesława Gzika i Pana Lecha Wronkę. W delegacji janowskiej uczestniczyły uczennice, w pięknych strojach ludowych, z Zespołu Szkół im. Jana Kochanowskiego w Wierchowiskach z Panią Bożeną Szostek i Panią Małgorzatą Janczurą. Bardzo ładnie prezentował się wieniec



Wszystkich gości powitał prezydent miasta Zamościa Pan Marcin Zamojski, po nim głos zabierali oficjalnie przedstawiciele władz województwa lubelskiego na czele z Marszałkiem Województwa Lubelskiego Panem Henrykiem Makarewiczem i Wojewodą Lubelskim Panem Andrzej Kurowskim. Następnie głos zabrał wiceminister rolnictwa Pan Stanisław Kowalczyk, który mówił o pozytywnych zmianach, jakie zachodzą na polskiej wsi w kontekście naszego wejścia do Unii Europejskiej.

Uroczystą Mszę świętą odprawił ks. biskup Mariusz Leszczyński. Podziękował rolnikom za ich trud i wartości, którym są wierni. Apelowal do władz, aby więcej uwagi poświęcały problemom polskiej wsi.

Dużym zainteresowaniem cieszyła się wystawa wieńców

dożynkowy wykonany przez mieszkańców Chrzanowa oraz chleb upieczony z tegorocznych zbiorów przez piekarzy z piekarni Państwa Moniki i Andrzeja Tomalów. Oprawa muzyczna była w rękach albo dokładniej w płucach „Olek Orkiestry” z Janowskiego Ośrodka Kultury, prowadzona przez Pana Aleksandra Krzosa. Nasza orkiestra zrobiła prawdziwą furorę, podbijając serca licznie zebranych mieszkańców Zamościa. Bisom nie było końca. Była to najlepsza promocja kultury powiatu janowskiego. Do sukcesu „Olek Orkiestry” walenie przyczynił się wójt Gminy Godziszów Pan Andrzej Olech, który zachęcał orkiestrę, nie tylko słowem, do maksymalnego wysiłku.

L. Wronka

RADY NA ODPADY - ciąg dalszy

Dokończenie ze strony 12.

Już dziś, zbliżając się do końca realizacji projektu, śmiało możemy powiedzieć, że takie akcje są potrzebne naszej małej społeczności, uświadamiają nam, bowiem że od naszego postępowania zależą warunki, w jakich będą żyć kolejne pokolenia, a jednocześnie potwierdzają fakt, że takie działania są możliwe tylko dzięki przynależności Polski do Unii Europejskiej i operatywnym osobom, które wiedzą jak pozyskać pieniądze z dostępnych funduszy. To, że powoli dobiega końca realizacja samego projektu, to nie znaczy, że kończymy naszą akcją edukacyjną dotyczącą segregacji odpadów. Dzięki warsztatom nauczyciele mają opracowane programy nauczania, które będą wykorzystywać w przyszłych

latach tak, aby nasi mieszkańcy gminy od najmłodszych lat byli przygotowani do dbania o własne środowisko.

Dorota Król
Lubelska Fundacja Rozwoju
Oddział w Janowie Lub.

„Niniejszy dokument został opublikowany dzięki pomocy finansowej Unii Europejskiej. Za treść tego dokumentu odpowiada Lubelska Fundacja Rozwoju Agencja Rozwoju Regionalnego, poglądy w nim wyrażone nie odzwierciedlają w żadnym razie oficjalnego stanowiska Unii Europejskiej”.

JANOWSKI OŚRODEK KULTURY PROWADZI ZAPISY DO KÓŁ ZAINTERESOWAŃ I ZESPOŁÓW ARTYSTYCZNYCH

Dziecięcy Teatrzyk Bajkowy - żywy plan i kukielki (zapisy w poniedziałki i wtorki).

Zespół recytatorski - dziecięcy i młodzieżowy (zapisy poniedziałki i czwartki).

Zespoły plastyczne - dziecięce i młodzieżowe (zapisy poniedziałki i wtorki).

Warsztaty plastyczne dla młodzieży - (zapisy wtorek i Piątek).

Zajęcia muzyczne - nauka gry na instrumentach dętych, praca w zespołach wokalnych dziecięcych i młodzieżowych, praca z solistami (zapisy wtorki i czwartki).

Zapisy do poszczególnych zespołów prowadzą Instruktorzy JOK. Udzielamy również informacji telefonicznych pod nr 87 24 677.

ZAPRASZAMY

KONKURS „ŚPIEWAĆ KAŻDY MOŻE”

Organizatorem jest Janowski Ośrodek Kultury. Termin konkursu - 26 października 2004 r. godzina 16:00 w sali widowiskowej JOK.

Uczestnikami mogą być dzieci, młodzież i dorośli w kategoriach wiekowych:

- od 7 do 15 lat;

- od 16 do 19 lat;

- i open.

- Soliści i zespoły (do 8 osób).

Uczestnicy przygotowują 2 polskie piosenki - jedna z repertuaru Krzysztofa Krawczyka druga dowolna. Piosenki muszą być wykonane z podkładem muzycznym. Zgłoszenia przyjmujemy w JOK do dnia 21 października br. (na kartach zgłoszeń). Informacji o konkursie i zasadach regulaminowych udzielają instruktorzy JOK.

Elżbieta Reszka

Pożegnanie lata

Pożegnanie lata to impreza, która zakończyła imprezy plenerowe organizowane przez Janowski Ośrodek Kultury w okresie lata 2004, a odbyła się na łąkach nad Zalewem 28 i 29 sierpnia br. Jednym z elementów całej imprezy były IV Mistrzostwa Województwa Lubelskiego w Grzybobraniu.



W tegorocznym współzawodnictwie wzięło udział 5 grzybiarzy, którzy zebrali łącznie 36,95 kg grzybów. Zwycięzcą już po raz kolejny został Andrzej Bańka z Janowa Lub, uzbierał 17,8 kg grzybów - przeważały kozaki i podgrzybki. Drugie miejsce przypadło w udziale Józefowi Skibińskiemu a trzecie miejsce zajął Mariusz Abram, który otrzymał również nagrodę za najpiękniejszy okaz grzyba, którym była kania o obwodzie kapelusza 77 cm.

Pogoda dopisała, a zabawę uprzyjemniały występy Kapeli Biesiadnej, Cedurek i Asi Fusiary z Janowskiego Ośrodka Kultury.

Elżbieta Reszka

ZAPROSZENIE

W Janowskim Ośrodku Kultury eksponowane są prace pani Jadwigi Kukuły z Agatówki koło Stalowej Woli. Autorka pochodzi z Rzeszowa. Studiowała na Wydziale Architektury Wnętrz Akademii Sztuk Pięknych we Wrocławiu. Bierze udział w licznych wystawach indywidualnych i zbiorowych w Polsce i za granicą. Jest nauczycielką plastyki w Stalowej Woli a jej uczniowie zajmują czołowe miejsca w konkursach plastycznych w kraju.

Uprawia rysunek i malarstwo - czasem łączy te dwie techniki. Głównym tematem jej prac jest człowiek. Prace pani Jadwigi Kukuły znajdują się w kolekcjach prywatnych w kraju i za granicą m.in. we Francji, Włoszech, Niemczech, Irlandii, Anglii, Australii i USA. Autorka bierze udział w aukcjach, z których dochód przeznaczony jest na cele charytatywne. Wystawa jest czynna w Sali kameralnej Janowskiego Ośrodka Kultury w miesiącach wrzesień - październik. Zapraszamy do zwiedzania.

Maria Kačka

ŚLUŻBA, CIERPIENIE, MIŁOŚĆ

Minęło już 50 lat działalności Sióstr Służebnic Maryi Niepokalanej w Janowie Lubelskim. Czternastego września zapisze się wielu ludziom w pamięci. W ten przepiękny dzień na placu Domu Pomocy Społecznej przed kapliczką ufundowaną kilka lat temu przez Posła Tadeusza Pawlusa, przy

wzruszające. Narrator wprowadził widza na nasze janowskie ziemie przed wiekami. Puszcza, która wyszła nam na spotkanie, dorodność lasów, ptactwa, grzybów, potem praca rolników odzianych w zgrzebne przyodziewki przenosiły nas w czasy współczesne.

Nim to nastąpiło upływały



wspaniale przygotowanym ołtarzu polowym, odprawiona została uroczysta msza koncelebrowana z udziałem Jego Ekscelencji Ks. Biskupa Mariana Zimałka. Na uroczystość przybyła Matka Generalna Służebnic

wieki trudu człowieka na naszej ziemi. Potem objawienie Matki Bożej Wojciechowi Boskiemu na przedpolach Białej, budowa kaplicy, pielgrzymki do świętego miejsca wprowadziły nas w dwudziesty wiek.



NMP. Przybyło wielu zaproszonych gości z Lublina, Tarnobrzega. Były władze samorządowe powiatu, miasta i gmin z terenu powiatu. Na ręce siostry

W oddali na wschodzie ukazały się Siostry Służebnice NMP. Popłynęła opowieść o pracy i trudzie sióstr i pracowników obsługujących DPS.



Nadziei złożono kwiaty, podziękowania za pracę, serce i nadzieje, jaką siostry i pracownicy włożyli w dzieło pomocy bliźniemu. Siostry otrzymały paśowe róże, niektóre z nich przekazały kwiaty współpracownikom cywilnym, były to wzruszające gesty.

Najwspanialej jednak podziękowali za pracę mieszkańcy DPS. Widowisko pantomimy przygotowane przez nich było

Po przerwie obiadowej na placu przy fontannie toczyła się mniej oficjalna część uroczystości. Gry, konkursy i serdeczne współzawodnictwo pomiędzy pensjonariuszami trwały wiele godzin. Jeszcze przed wieczorem słychać było muzykę i odgłosy zabawy. Wiele pracy trzeba było włożyć, aby przygotować tę uroczystość. Wszystkim gratulujemy, a w szczególności ludziom mieszkającym tam od wielolet. J.M.

To NASZA Ojcowizna - Kapliczki przydrożne, drogowaskazy wiary w Parafii Wierzchowiska

Wśród dziesięciu nagrodzonych prac V Powiatowej Edycji Ogólnopolskiego Młodzieżowego Konkursu Krajoznawczego PTTK „Poznajemy Ojcowiznę” znalazła się praca zespołu autorskiego, który tworzyli Janusz Dziewa, Katarzyna Gębała, Anna Golec, Iwona Jaszyna i Magda Sulowska pod kierownictwem pań Jadwigi Graboś i Anny Pyrak. Efektem ich pracy jest zebranie informacji o 28 kapliczkach znajdujących się w okolicach ich rodzinnych Wierzchowisk. Wykonali również dokumentację fotograficzną, za którą otrzymali nagrodę ufundowaną przez PHU „Florczak”. Drukujemy w GJ wybrane fragmenty ich pracy. Wędrując po polach i drogach mieli w uszach strofy wiersza B. Fastowicz: „Między wioskami zielonymi, na rozwidleniu polnych dróg, w małej kapliczce pobielonej, bezpieczne miejsce znalazł Bóg. Matki ramieniem otulony, pieszczony ciepłem dobrych słów, z uśmiechem patrzy na kłęczących maleńki Jezus pośród bżów. A Matka Boża błogosławi tych, co nadchodzą z łąk i pól: zmęczeni praca, kłopotami, przynosząc prośby swe i ból. Ave Maryja nad domami, na skrzydłach wiatru niesie mrok, O Matko, przyczyni się za nami!”



znikające z krajobrazu i ludzkiej pamięci. Z zebranych materiałów redakcja wybrała historię dwóch kapliczek.

Kapliczka granicząca między Wierzchowiskami I a Wolicą: W dawnych czasach budowano kapliczki lub krzyże, by Bóg przerwał epidemię cholery. Taka kapliczka stoi do dziś. Jest to kapliczka w pobliżu posiadłości państwa Biżków, która teraz rozgranicza dwie wioski: Wierzchowiska i Wolicę. Napisano na figurze „Boże błogosław pracy ludu Twego”. Zaś u szczytu za szybą znajduje się obrazek Matki Boskiej Nieustającej Pomocy. Pierwsza kapliczka na tym miejscu była postawiona pod koniec XVIII wieku jako prośba o zatrzymanie epidemii cholery. Epidemia panowała, gdy ludzie byli bardzo grzeszni, zaczęło się pijaństwo i brak wiary w Boga. Budowano wiele karczm, w których ludzie często przesiadywali popijając alkohol. Legenda ludowa opowiada, że taka karczma istniała niegdyś na Wolicy. Pewnego razu razem z ludźmi pod ziemię, teraz w tym miejscu jest ogromny dół. Do naszych czasów przetrwała na tym miejscu obecna kapliczka graniczna ufundowana ok. 1917 roku przez Dziadosza Andrzeja i Andrzeja Biżka.

Kapliczka św. Antoniego w Pasiece.

Na początku Pasieki, od strony Modliborzyc, na polu p. Piotra Kowala stoi drewniana kapliczka św. Antoniego. Pochodzi ona z końca XVIII w. Ufundował ją dziedzic Pasieki - Kochanowski jako kapliczkę graniczną wsi. Niestety, bardzo długo nieodnawiana uległa zniszczeniu. W 1994 r. p. Piotr Kowal ufundował nową kapliczkę, a wykonał ją p. Józef Serwatka miejscowy artysta - rzeźbiarz (nieżyjący - dopisek redakcji). Kapliczka została wykonana dokładnie według wzoru starej. Obecnie kapliczka ta jest jedną ze stacji podczas poświęcania pól oraz ostatnim pożegnaniem ze zmarłymi w drodze na wieczny odpoczynek.

Krzyż w parku.

„W parafii Wierzchowiska znajduje się wiele kapliczek i krzyży. Najstarsze pochodzą z końca XVIII wieku i te młodsze z XIX, XX i XXI. O niektórych z nich nie wiemy zbyt wiele, nikt z żyjących już tego nie pamięta, kto i dlaczego je ustawił, o niektórych krążą legendy przekazywane z pokolenia na pokolenie, a niektóre, na polach, przy rozstajnych drogach polnych stoją dziś często zapomniane, zaniedbane i nikt nie chce udzielać o nich wiadomości. Takie krzyże stoją np. na polach Skały między Pasieką a Antolinem. Właściciele działek czasem opowiadają o historii postawienia figur, lecz nie zgadzają się, aby to opisać. (...) Udało nam się zebrać wiadomości o 28 kapliczkach i krzyżach. Jedne są zadbane, przyozdobione kwiatami, a przechodzący ludzie szanują je poprzez zdjęcie czapki i znak krzyża na piersi. Inne są już zapomniane, zaniedbane wrastające w ziemię, mało widoczne zarośnięte przez krzewy, powoli

Krzyż znajdujący się w parku obok szkoły został postawiony przez powstańców styczniowych i podążających z Lasów Janowskich w kierunku Batorza w 1863 r. Ten krzyż został wykonany z żywego pnia dębowego na polach w okolicy Lasu Górnińskiego w Wierzchowiskach. Gdy tutejszy dziedzic Marian Świda parcelował grunty, przeniósł krzyż do parku, aby nie uległ zniszczeniu. W dniu 2 sierpnia 1937 r. miejscowy proboszcz ksiądz Władysław Goliński w Obecności pani Marii Świdowej dokonał poświęcenia krzyża. 18 maja 1968 roku krzyż zabezpieczony został betonową podstawą”.

Zainteresowanych tą ciekawą pracą odsyłam do Miejskiej i Powiatowej Biblioteki Publicznej, w której znajdują się prace konkursowe wszystkich edycji „Poznajemy Ojcowiznę”. W kolejnych numerach GJ drukować będziemy wybrane fragmenty kolejnych prac.

M. Pianowska

Kronika policyjna

Kosztowny bar na placu szkolnym

Policja ma pod specjalnym nadzorem tereny szkolne w szczególności wieczorem. Amatorzy piwa i tłuczonego szkła na terenie przylegającym do szkoły podstawowej zapłacili po 50 zł. Nieudana libacja odbywała się 15 września. Policja wzmogła kontrole terenów szkolnych po doniesieniach mieszkańców i dewastacji, jakie odbywały się na tych terenach. Niestety z dorosłymi „spożywającymi” byli też młodociani. Na szczęście stan ich nie wskazywał na „spożycie”.

Przemyt udaremniony

Policja janowska podczas rutynowej kontroli drogowej wykryła znaczny przemyt papierosów bez akcyzy. W dniu 7 września w godzinach rannych zatrzymano samochód ciężarowy Mercedes Vito, którym kierował mieszkaniec Przemyśla. Papierosy o wartości około 100 tys złotych. Oraz samochód zostały zabezpieczone jako materiał dowodowy przestępstwa. Kierowca miał pecha. Widocznie nie wiedział, że można przejechać Polskę i nie natknąć się na Policję przejeżdżając przez Janów jest to niemożliwe.

Zasługi Policjantów w LOK

We wrześniu policjanci Andrzej Krasowski i Krzysztof Kuźnicki z KPP w Janowie Lub. zostali odznaczeni srebrnymi medalami za zasługi dla LOK przez Zarząd Wojewódzki LOK w Lublinie. Ponadto Andrzej Krasowski zdobył Puchar przechodni LOK w Janowie za zajęcie pierwszego miejsca w zawodach strzeleckich, z broni sportowej i bojowej. Gratulujemy.

TU UZYSKASZ POMOC!
Komenda Powiatowa Policji
w Janowie Lubelskim
ul. J. Zamoyskiego 92
tel. 871-02-10, 997.

Zapamiętaj!

Twój dzielnicowy jest policjantem pierwszego kontaktu, do niego możesz zwrócić się o pomoc w pierwszej kolejności.

Zespół Dzielnicowych Sekcji Prewencji i Ruchu Drogowego KPP w Janowie Lub: Mł. asp. Adam Kadra 8710211 (oś. Wschód od ul. Bialskiej); Sierż. szt. Andrzej Oleszko tel. 8710231 (oś. Południe, oś. Przyborowie, Zofianka Górna, Momoty Dolne, Momoty Górne, Kiszki, Ujście, Szewce); Sierż. szt. Leszek Peret tel. 8710211 (oś. Zaolszynie, oś. Wschód do ul. Bialskiej, Biała cz. I i II, Łązek Ordynacki, Borownica.

Red.

60 lat temu

Zginął za wolną Polskę Ks. Jan Klukaczyński - proboszcz parafii Momoty i kapelan AK

11 czerwca 1944 r. Momoty zostały zajęte przez oddziały niemieckie, w większości byli to żołnierze kałmuccy, którzy odznaczali się wielkim okrucieństwem. Od strony Huty Krzeszowskiej szli zwartą kolumną na Momoty ku Porytowym Wzgórzom. Po drodze, kogo spotkali, w okrutny sposób mordowali. Od północy, czyli od Janowa i Łążka ku Porytowym Wzgórzom szła druga grupa oddziałów niemieckich. W tych to dniach został zabrany do obozu w Biłgoraju ks. Jan Klukaczyński, kapelan partyzantów i rektor kaplicy w Momotach. Oskarżono go o współpracę z partyzantami. Jako dowód przestępstwa Gestapo przedstawiło fotografię, na której ksiądz odprawia Mszę świętą przy figurze za zabitego partyzanta. Powszechnie wiadomo było, że ksiądz dostarczał „chłopcom z lasu” żywność i lekarstwa.

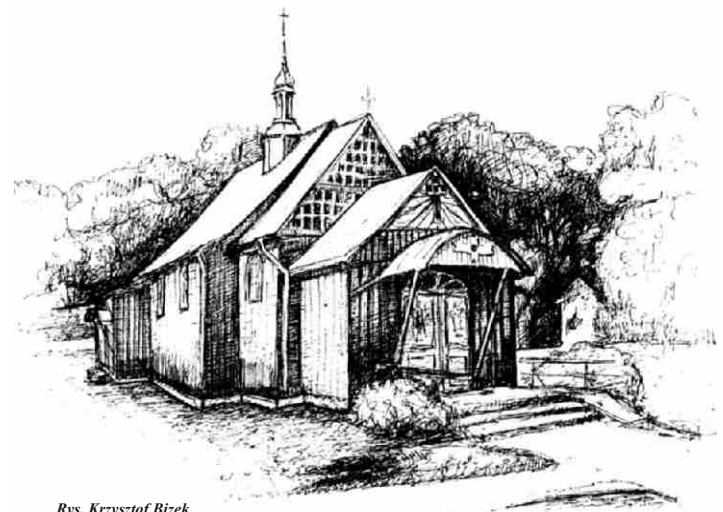
Oto jak tamten czas wspomina Edward Piwowarski: „Dnia 17 czerwca zostaliśmy zagnani do Biłgoraja, byliśmy tam torturowani. Między nami był też nasz ks. Klukaczyński i jego gospodyni Katarzyna Kubala. Nas czterdziestu i księdza trzymano w piwnicy. Mnie udało się jakoś wyjść i zostałem wywieziony do Lublina...” Z kolei Katarzyna Kubala, też współwięzień, wspominała: „We wtorek rano, 4 lipca 1944 roku o wschodzie słońca, Niemcy wyprowadzili wszystkich, którzy znajdowali się na terenie obozu. Podczas wyprowadzania więźniów musieliśmy leżeć twarzą do ziemi, by nie widzieć, co się dzieje. Po załadowaniu wywieziono ich”. Jak wiemy, miejscem egzekucji były Rapy koło Biłgoraja.

Co wiemy o ks. Klukaczyńskim? Urodził się 17 czerwca 1907 r. w Kole. Wyświęcony został na kapłana 17 czerwca 1934 r. we Włocławku. Został posłany do parafii Wojków. Potem były inne placówki. Ostatnia parafia jego posługi duszpasterskiej w rodzinnej diecezji to Szadek w powiecie Sieradz. Stąd został wysiedlony przez Niemców 8 grudnia 1939 roku do Połańca w diecezji sandomierskiej. Nie wiemy dokładnie, od kiedy zaczął ks. Klukaczyński pracować w Momotach jako rektor kaplicy. Prawdopodobnie od roku 1943.



W parafialnym archiwum znajdują się listy od brata ks. Klukaczyńskiego z roku 1974 i 1975. Prosi w nich ks. Kazimierza Pińciurka, aby umieścił w kościele w Momotach tablicę upamiętniającą dzielnego kapłana o treści następującej: „Ks. Jan Klukaczyński, proboszcz parafii Momoty i kapelan Armii Krajowej w latach 1943-1944. Zginął za Boga i Ojczyznę, rozstrzelany przez Niemców w lesie Rapy koło Biłgoraja w dniu 4 lipca 1944r.” Trzecim i ostatnim listem dotyczącym ks. Klukaczyńskiego jest korespondencja nadana 11 lutego 1998 r. w Kole. Oto ona: „Wielce Czcigodny Księżę Proboszczu! Otrzymałam zawiadomienie z dnia 16 grudnia 1997, że Związek Żołnierzy Narodowych Sił Zbrojnych - Zarząd Okręgu Lublin, ul. Jana Pawła II nr 11, ma zamiar wystąpić z wnioskiem o pośmiertne odznaczenie państwowe Krzyżem Narodowego Czynu Zbrojnego śp. księdza Jana Klukaczyńskiego, pragnąc w ten sposób uczcić Jego pamięć jako Kapelana N.S.Z. w latach okupacji niemieckiej. W związku z powyższym ośmielam się zwrócić do Księdza Proboszcza z uprzejmą prośbą o ulokowanie odznaczenia (o ile ono zostanie przyznane) w kościele parafialnym, obok fotografii śp. ks. Jana. Pragnę jednocześnie nadmienić, że Rodzice śp. ks. Jana oraz dwie Siostry i Brat nie żyją, a z najbliższej rodziny pozostałam ja - bratowa oraz moje dzieci: córka i dwaj synowie z rodzinami. T. Klukaczyńska”.

Opracował J.L.



Rys. Krzysztof Bizek

W 65 ROCZNICĘ NAPAŚCI NIEMIECKO-SOWIECKIEJ NA POLSKĘ



DRUGA CZĘŚĆ
UROCZYSTOŚCI

MOMOTY - JANÓW LUB. 3-4 X 2004

UPAMIĘTNIE

BOHATERSKICH ŻOŁNIERZY PLK. ZIELENIEWSKIEGO

PROGRAM

3 X Momoty

godz. 14.00 - Koncert orkiestry wojskowej;
godz. 14.30 Inscenizacja „Obudzić pamięć”;
godz. 15.00 Msza św. przewodniczący JE Ks. Bp A. Dziągwa;
godz. 16.30 Odświeżenie Pomnika „Gloria Victoria”;
godz. 16.45 Apel Poległych;
godz. 17.00 Zakonczenie.

4 X Janów

godz. 10.00 Sesja naukowa.

ZAPRASZAMY



Beton towarowy już w Janowie Lubelskim

Uprzejmie informujemy, że od dnia 1 lipca br. firma Enola produkuje wszystkie rodzaje betonów budowlanych oraz stabilizację, niezbędną do prawidłowego ułożenia kostki brukowej i krawężników. Powyższe wyroby posiadają atesty opracowane przez specjalistyczne laboratoria.

Produkcja odbywa się na bazie PGKiM Sp. z o.o.
ul. Bohaterów Porytowego Wzgórza 46/48.
Telefon (0-15) 872- 52-22; kom. 0 509 574 409.

Ceny umiarkowane.

Zapraszamy

PSYCHOLOGICZNE BADANIA KIEROWCÓW

BADANIA NA BRON

Pracownia Psychologiczna
B. & J. Kita
Słowackiego 17
23-300 Janów Lubelski

015 - 8723688
0606 - 874063
0604 - 462019

SPECJALISTYCZNY GABINET LEKARSKI

Dr n. med. WIKTOR ROZEGNAŁ

KARDIOLOG

Specjalista chorób wewnętrznych

Leczenie: choroba wieńcowa, stany po zawale serca, nadciśnienie tętnicze, wady serca, niewydolność krążenia, zaburzenia rytmu serca - cukrzyca typu 2, otyłość i inne schorzenia narządów wewnętrznych.

JANÓW LUBELSKI ul. Zamoyskiego 77.
Przyjęcia w poniedziałki w godz. 9.00 - 14.00.
(rejestracja zapisu EKG w ramach wizyty).

Informacja oraz zapisy - telefonicznie i na miejscu
tel. (015) 872 40 20 lub 0 604 11 38 61.

USŁUGI PRZEWOZOWE AGA

ROZKŁAD JAZDY

JANÓW LUB. - LUBLIN (ul. Ruska)
5.55 * 9.32 * 12.05 * 14.00 * 16.55
LUBLIN (ul. Ruska) - JANÓW LUB.
7.40 * 11.37 * 14.07 * 15.52 * 19.07
KRAŚNIK FABR. - JANÓW LUB.
5.20 * 8.05 * 10.53 * 14.08
JANÓW LUB - KRAŚNIK FABR.
6.39 * 9.30 * 12.15 * 15.30.

- Wynajem busów
- Wyjazdy okolicznościowe
- Rezerwacja miejsc
(081) 825 60 25, 0 691 383 000.

Pokaz ratownictwa medycznego i drogowego



Zdj.: FOTO - Florczak

W dniu 16 września 2004 roku przed JOK-em z inicjatywy Zarządu Powiatowego PCK odbył się pokaz ratownictwa medycznego i drogowego dla młodzieży z janowskich szkół w wykonaniu jednostki janowskiej Komendy Powiatowej Straży Pożarnej oraz jednostki Ratownictwa Medycznego z janowskiego szpitala przy współudziale przedstawicieli Komendy Powiatowej Policji. Wśród bacznie obserwujących działania tychże służb znaleźli się m. in.: Starosta Powiatu janowskiego Bolesław Gzik, z-ca Starosty Włodzimierz Gomółka, Komendant Powiatowy Straży Pożarnej st bryg Benedykt Stachyra,

z-ca Naczelnika Sekcji Prewencji i Ruchu Drogowego kom. Radosław Czuba jak również nauczyciele oraz licznie zgromadzona młodzież szkolna.

Inscenizacja wypadku samochodowego, w którym „udział brali” pozoranci (uczniowie z Liceum Ogólnokształcącego im. Bohaterów Porytowego Wzgórza w Janowie Lubelskim), działania służb ratowniczych, wszystko to wzbudziło duże zainteresowanie zgromadzonych osób. Działania podejmowane przez w/w służby sprawnie przedstawiali: dr med. Zdzisław Sałdan oraz mł kpt. Bogdan Welman.

Cal

Gasshuku Junior Cup

W dniu 15 sierpnia 2004 roku w Zamościu odbył się II Turniej Karate „Gasshuku Junior Cup”. Zawody rozegrane zostały na zakończenie ogólnopolskiego obozu szkoleniowego „Gasshuku Junior”, w którym w dniach 9-16.08.br. uczestniczyli również zawodnicy janowskiego Uczniowskiego Klubu Karate Tradycyjnego.

W zawodach udział wzięło ponad 100 zawodniczek i zawodników z Lubelszczyzny oraz z klubów z całego kraju. Zawodnicy rywalizowali w trzyosobowych grupach, z których do dalszych walk awansowała tylko jedna osoba. UKKT z Janowa Lubelskiego reprezentowali Magdalena Kras i Maciej Łukasik. Znakomicie zaprezentowała się Magda Kras, która była bezkonkurencyjna w swojej grupie wiekowej zdobywając pierwsze miejsce. Startującemu po kontuzji i ponad półrocznej przerwie Maćkowi Łukasikowi zabrakło zaledwie jednego punktu do awansu do grupy finałowej.

Dobra forma naszych najlepszych zawodników pozwala mieć nadzieję na udany start w zbliżającym się Pucharze Polski Dzieci, który odbędzie się w Kluczborku już w październiku br.

M. Pianowska

Podziękowanie

Redakcja Gazety Janowskiej składa serdeczne podziękowania wszystkim tym, którzy przyczynili się do powstania nowego numeru tejże gazety, a zarazem zaprasza do dalszej współpracy.

Gazeta Janowska

Numer redagowany przez zespół:
P.O. red. nac. Jan Machulak,
Skład: MK.
Wydawcy: Urząd Miejski,
Starostwo Powiatowe.
Druk: Intrograf Kraśnik.

Urząd Miejski
ul. Zamoyskiego 59
23-300 Janów Lubelski
tel: (015) 87 24 329, 87 24 330.
<http://www.janowlubelski.pl>
e-mail: janowlub_gj@woi.lublin.pl

Cennik reklam i ogłoszeń:

- cała strona - 400 zł;
- 1/2 strony - 200 zł;
- 1/4 strony - 100 zł;
- 1/8 strony - 50 zł;
- 1/16 strony - 30 zł.

Reklama na pierwszej stronie powiększona o 50% wartości reklamy.
Ogłoszenia drobne bezpłatne.

**Do cen reklam i ogłoszeń
prosimy doliczyć
podatek VAT 22%**